

# **POWERbot**

---

## **Краткое руководство пользователя**

**Серия SR10M70\*\*\*\*, SR20M70\*\*\*\***

---

- Перед использованием данного устройства внимательно прочитайте инструкцию.
- Устройство предназначено для эксплуатации только в помещении.

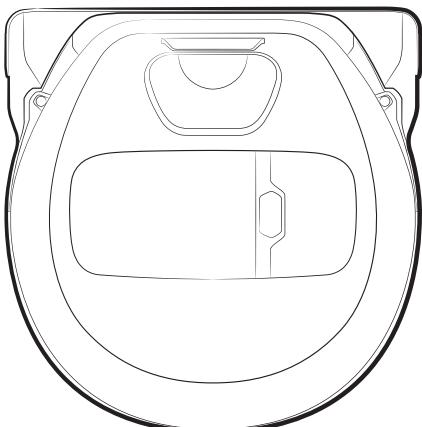


**SAMSUNG**

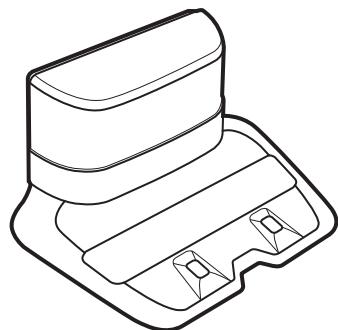
# 1

## Комплектация

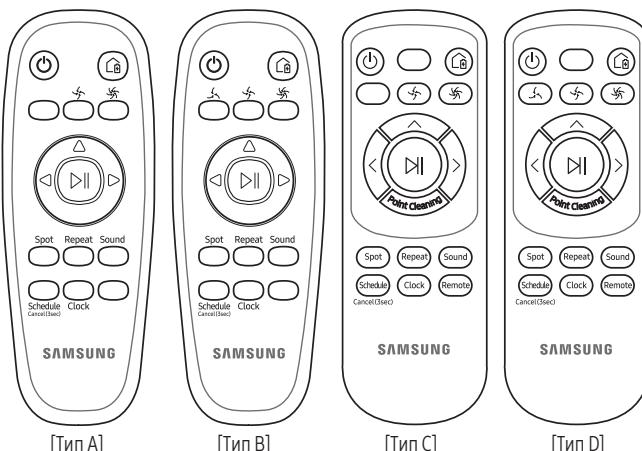
Пылесос



Док-станция

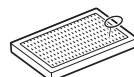


Пульт ДУ



\* (Не входит в комплект поставки серии SR10M701\*\*.)

Основные компоненты



Батареи  
(тип AAA) (дополнительная  
принадлежность)



Кабель питания

Краткое руководство  
пользователя



Зарядное устройство

Запасной фильтр  
(дополнительная  
принадлежность)



Маркеры границ  
(дополнительная  
принадлежность)

\* Принадлежности  
могут отличаться в  
зависимости от модели.

- Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте данное руководство и сохраните его для дальнейшего использования.
- Поскольку данное руководство по эксплуатации предназначено для устройств разных моделей, технические характеристики приобретенного пылесоса могут немного отличаться от характеристик, приведенных в руководстве.

#### ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ ПРЕДОСТЕРЕГАЮЩИЕ/ ПРЕДУПРЕЖДАЮЩИЕ СИМВОЛЫ

##### ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность получения серьезной или смертельной травмы.

##### ⚠ ВНИМАНИЕ

Опасность получения травмы или повреждения имущества.

#### ДРУГИЕ ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ СИМВОЛЫ

##### ⓘ ПРИМЕЧАНИЕ

В тексте содержится важная дополнительная информация.

#### Важные инструкции по технике безопасности

При использовании электрического прибора необходимо соблюдать основные меры предосторожности, в том числе описанные ниже. Назначение: пылесос для уборки внутри помещений

#### ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПЫЛЕСОСА POWERbot ОЗНАКОМЬТЕСЬ СО ВСЕМИ ИНСТРУКЦИЯМИ.

Отключайте кабель питания от сетевой розетки, когда устройство не используется, а также перед выполнением обслуживания.

##### ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Чтобы снизить риск возникновения пожара, поражения электрическим током или получения травм, соблюдайте приведенные ниже меры предосторожности:

#### ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

- Используйте устройство только в соответствии с данным руководством.
- Не используйте пылесос POWERbot или зарядное устройство/док-станцию при наличии каких-либо повреждений.
- В случае нарушения функционирования, падения, повреждения, хранения на улице в течение длительного времени или падения в воду следует передать пылесос в сервисный центр.
- Не прикасайтесь к зарядному устройству/док-станции или пылесосу POWERbot мокрыми руками.
- Используйте пылесос только в помещении и только на сухой поверхности.
- Люди с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями (включая детей) и лица, не имеющие достаточного опыта или знаний, не должны пользоваться данным устройством, если их действия не контролируются или если они предварительно не проинструктированы лицом, отвечающим за их безопасность. Не позволяйте детям осуществлять чистку и техническое обслуживание устройства без присмотра взрослых.

# 2-2

## Меры предосторожности

### Зарядное устройство/док-станция

- Не вносите изменения в конструкцию вилки для подключения к розетке или удлинителю.
- Не используйте устройство на улице или на влажной поверхности.
- Отключайте зарядное устройство/док-станцию от сетевой розетки, когда оно не используется, а также перед выполнением обслуживания.
- Не используйте для зарядки зарядные устройства/док-станции, не поставляемые производителем.
- Не используйте поврежденный кабель питания, вилку или незакрепленную сетевую розетку.
- Не тяните за кабель питания, не используйте его для переноски устройства, не зажимайте кабель дверью, не натягивайте его вокруг острых краев или углов. Держите кабель питания вдали от нагретых поверхностей.
- Не используйте удлинители и сетевые розетки с недостаточной допустимой нагрузкой по току.
- При отключении от сетевой розетки не тяните за кабель питания. Чтобы отключить устройство от сетевой розетки, следует держаться за вилку, а не за кабель.
- Не разбирайте и не сжигайте аккумуляторы, поскольку воздействие высокой температуры может привести к их взрыву.
- Не пытайтесь самостоятельно вскрывать зарядное устройство/док-станцию. Ремонт должен осуществляться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Оберегайте зарядное устройство/док-станцию от воздействия высоких температур, влажности и контакта с водой.

### POWERbot

- Не используйте пылесос для сбора твердых или острых предметов, например стекла, гвоздей, винтов, монет и т. д.
- Не используйте пылесос без фильтра. Ввиду риска случайного включения пылесоса не помещайте пальцы или посторонние предметы в отсек вентилятора во время обслуживания.

- Не вставляйте в отверстия посторонние предметы. Не используйте пылесос, если его отверстия заблокированы, не допускайте попадания в отверстия пыли, ворса, волос и любых других предметов, которые могут препятствовать потоку воздуха.
- Не используйте пылесос для сбора токсичных материалов (хлорсодержащего отбеливателя, амиака, очистителя канализационных труб и т. д.).
- Не используйте пылесос для сбора горящих или дымящихся предметов, например сигарет, спичек или горячего пепла.
- Не используйте пылесос для сбора легковоспламеняющихся или горючих жидкостей, например бензина, или в местах их возможного наличия.  
Также не следует использовать устройство в следующих случаях:
  - Не используйте пылесос в местах, где на полу стоят свечи или настольные лампы.
  - Не используйте пылесос в местах, где есть источники огня, оставленные без присмотра (огонь или тлеющие угли).
  - Не используйте пылесос в местах, где находится спирт, растворитель, пепельницы с тлеющими сигаретами и т. д.
- Не используйте пылесос POWERbot в закрытых помещениях, в которых воздух содержит высокую концентрацию паров масляной краски, растворителя, веществ для уничтожения насекомых, легковоспламеняющейся пыли, а также других взрывоопасных или токсичных испарений.
- При интенсивном использовании и под воздействием экстремальных температур возможно вытекание жидкости из аккумуляторов. При попадании жидкости из аккумуляторов на кожу следует незамедлительно смыть ее водой. При попадании жидкости из аккумуляторов в глаза следует незамедлительно промыть их чистой водой в течение не менее 10 минут. Обратитесь за медицинской помощью.

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

#### Электропитание

- Для исключения риска поражения электрическим током или возникновения пожара следует соблюдать приведенные ниже меры предосторожности.
  - Не допускайте повреждения кабеля питания.
  - Не следует тянуть за кабель питания или прикасаться к вилке кабеля питания мокрыми руками.
  - Подключайте устройство только к источникам питания с напряжением 100–240 В переменного тока. Не подключайте устройство к сетевой розетке через переходник, к которому одновременно подключено несколько электроприборов. (Не оставляйте кабель питания на полу без присмотра.)
  - Не используйте поврежденные кабель питания или вилку, а также плохо закрепленные сетевые розетки.
- Удаляйте посторонние вещества или пыль с контактов вилки кабеля питания.
  - Возможно нарушение функционирования устройства или поражение электрическим током.

#### Перед использованием

- Не следует использовать пылесос POWERbot вблизи нагревательных приборов или горючих веществ.
  - Не следует использовать пылесос POWERbot рядом с источниками огня или пламени, например передвижными обогревательными приборами, горящими свечами, настольными лампами, каминами и т. д., а также в местах хранения горючих веществ, таких как бензин, спирт, растворитель и т. д.
- Для предотвращения столкновения убедитесь, что вокруг области, убираемой пылесосом POWERbot, нет опасных предметов, а также отключите электрические нагревательные приборы или вентиляторы.
- Пылесос POWERbot предназначен для эксплуатации исключительно в домашних условиях, поэтому его не следует использовать в таких помещениях, как чердаки, подвалы, склады, промышленные помещения, прилегающие территории, помещения с высоким уровнем влажности (например, ванные комнаты и прачечные), а также на таких поверхностях, как столы или полки.
  - Возможно повреждение пылесоса POWERbot или нарушение его функционирования.

- Не допускайте контакта пылесоса POWERbot с жидкостями во время его движения.
  - Это может привести к серьезному повреждению пылесоса POWERbot и загрязнению других областей помещения вследствие контакта колес с жидкостью.
- Используйте маркеры границ для обозначения мест, где пылесос POWERbot может упасть, такие как лестницы или перила, чтобы предотвратить повреждение устройства и получение травм.
  - В целях обеспечения безопасности регулярно очищайте окно датчика края горизонтальной поверхности.
- Не допускайте попадания жидкости на док-станцию.
  - В противном случае возможно возгорание или поражение электрическим током.
- Док-станцию следует использовать исключительно по прямому назначению.
  - В противном случае возможно возгорание или серьезное повреждение док-станции.
- В целях обеспечение безопасности следует регулярно очищать окно датчика края горизонтальной поверхности.

#### Использование

- При обнаружении необычных звуков, запаха или дыма, исходящего от пылесоса POWERbot во время его работы, следует немедленно выключить аварийный переключатель, расположенный на нижней панели пылесоса POWERbot, и обратиться в сервисный центр.

#### Чистка и обслуживание

- Для замены поврежденного кабеля питания следует обратиться в сервисный центр, где его замену произведет квалифицированный специалист.
  - В противном случае возможно возгорание или поражение электрическим током.
- Для замены аккумуляторов следует обратиться за консультацией в сервисный центр компании Samsung Electronics.
  - Использование аккумуляторов от других устройств может привести к нарушению функционирования пылесоса.

### ВНИМАНИЕ

#### Перед использованием

- Перед использованием пылесоса POWERbot необходимо установить пылесборник.
- Чтобы автоматическая подзарядка осуществлялась надлежащим образом, следует обеспечить следующие условия.
  - Питание док-станции должно быть постоянно включено.
  - Установите док-станцию в легкодоступном для пылесоса POWERbot месте.
  - Перед док-станцией не должны располагаться посторонние предметы.
- При установке док-станции не следует оставлять кабель питания небрежно лежащим на полу, поскольку он может препятствовать перемещению пылесоса POWERbot.
- Не используйте пылесос POWERbot для чистки пола с черной поверхностью.
  - В этом случае возможно нарушение функционирования пылесоса POWERbot.
- Не размещайте какие-либо предметы в пределах 0,5 м с обеих сторон и 1 м перед док-станцией.
- Не допускайте повреждения или загрязнения контактов док-станции.
- Не устанавливайте док-станцию на полу с темной поверхностью.
  - Это может препятствовать осуществлению подзарядки.
- Перед выполнением уборки удалите все предметы, которые могут препятствовать перемещению пылесоса POWERbot (например, детские качели или горки).
- Не используйте пылесос POWERbot в местах, ширина которых меньше радиуса разворота POWERbot (0,5 м или меньше).
- В целях обеспечения безопасности перед уборкой всех помещений в доме откройте двери всех комнат и закрепите маркеры границ в местах, в которых пылесос POWERbot может быть поврежден, таких как входная дверь, веранда, ванная комната и лестница.
- Используйте маркеры границ для обозначения слишком низких мест, чтобы предотвратить застревание в них пылесоса POWERbot.
- Неправильная сборка щетки или крышки щетки может привести к появлению царапин на очищаемой поверхности или нарушению функционирования устройства.
- Перед использованием пылесоса POWERbot следует убрать бьющиеся предметы, например рамы, зеркала и изделия из фарфора, чтобы исключить возникновение помех во время работы POWERbot.

#### Использование

- Использование пылесоса POWERbot на толстом ковре может привести к повреждению и пылесоса POWERbot, и ковра.
  - Пылесос POWERbot не может преодолевать ковровые покрытия толщиной более 1 см.
- Не используйте пылесос POWERbot на столах или других высоко расположенных поверхностях.
  - Это может привести к падению и повреждению устройства.
- Пылесос POWERbot может сталкиваться с ножками стульев и столов, поэтому для ускорения и повышения эффективности его работы такие предметы следует убрать.
- Во время работы пылесоса POWERbot не поднимайте и не переносите его в другое место.
- Не держите пылесос POWERbot за ведущие колеса при переноске.
- Не кладите на пылесос POWERbot и камеру посторонние предметы, поскольку это может привести к нарушению его функционирования.
- Во время использования пылесоса POWERbot незамедлительно убирайте крупные фрагменты бумаги и пластиковые пакеты, поскольку эти предметы могут заблокировать входное отверстие.
- Не направляйте лазерный указатель на людей или животных.
- Не ложитесь на пол рядом с работающим пылесосом POWERbot.
  - Ваши волосы могут быть затянуты щеткой, что приведет к получению травм.

#### Чистка и обслуживание

- Во избежание повреждения пылесоса POWERbot соблюдайте следующие меры предосторожности:
  - При очистке пылесоса POWERbot не распыляйте воду непосредственно на устройство, а также не используйте для его очистки бензол, растворитель, ацетон или спирт.
- Не разбирайте и не пытайтесь ремонтировать пылесос POWERbot. Данные операции должны выполняться только квалифицированным специалистом.
- Регулярно очищайте окно датчика препятствий, датчика края горизонтальной поверхности и камеры.
  - Скопление на них посторонних частиц может привести к нарушению функционирования датчиков.

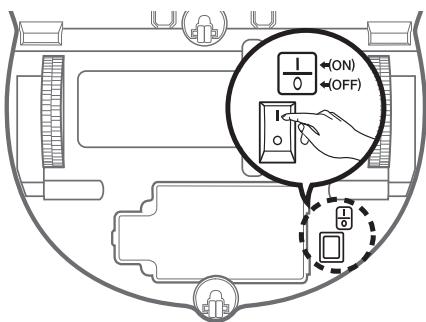
# 3

## Зарядка



Устройство продается с разряженным аккумулятором, поэтому необходимо вручную выполнить его начальную зарядку.

### Включение аварийного переключателя



Удерживая роботизированный пылесос, включите аварийный переключатель, не нажимая при этом другие кнопки.



«Серия SR10M701\*\*\*»



«Серия SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*»

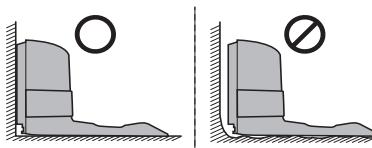
### Проверьте уровень заряда.

На пылесосах серии SR10M701\*\*\* во время зарядки индикатор состояния аккумулятора мигает с частотой 1 раз в секунду. Когда аккумулятор заряжается полностью, индикатор остается включенным постоянно.

На пылесосах серии SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\* по мере зарядки батареи включаются сегменты индикатора «». После завершения зарядки на дисплее отображается сообщение «FULL».

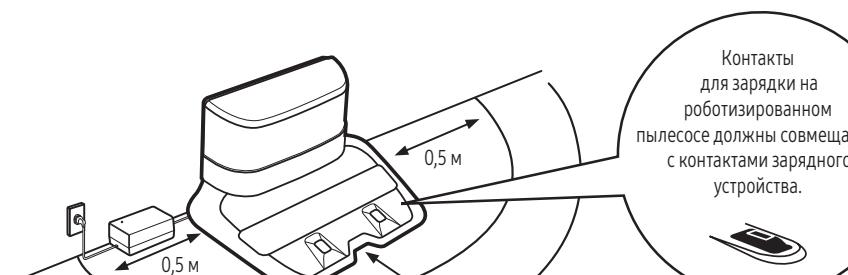


Док-станцию следует устанавливать в месте с ровным полом и прямой стеной.



Зарядное устройство следует устанавливать в легкодоступном для роботизированного пылесоса месте.

\* Док-станцию следует устанавливать вдоль волокон древесины, из которой изготовлен пол.



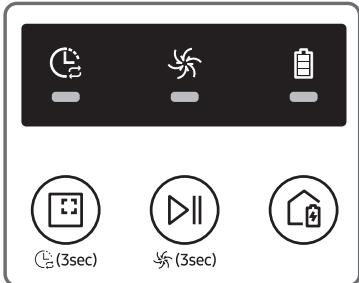
Контакты для зарядки на роботизированном пылесосе должны совмещаться с контактами зарядного устройства.

Кабель питания следует аккуратно проложить рядом со стеной.

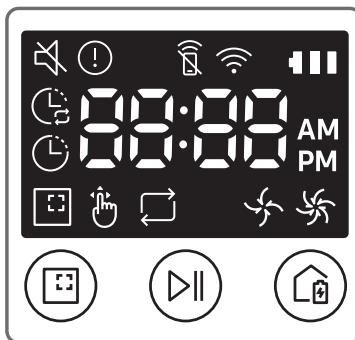


# 4-1

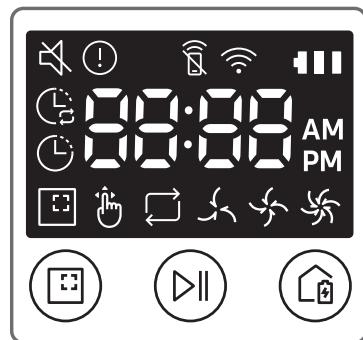
## Использование роботизированного пылесоса



«Серия SR10M701\*\*\*»



«Серия SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\*»



«Серия SR20M70\*\*\*\*»

### Запуск режима уборки «Авто»

Пылесос POWERbot перемещается и выполняет однократную автоматическую уборку заданных участков.

- \* Серия SR10M701\*\*\*: уборка выполняется до тех пор, пока не будет израсходован заряд аккумулятора.



Остановка уборки:  
нажмите и отпустите кнопку .

### Запуск режима уборки «Область»

Нажмите и отпустите эту кнопку. Пылесос POWERbot выполняет интенсивную очистку определенного участка.

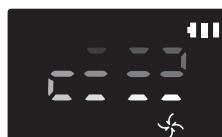


### Подзарядка

Во время уборки пылесос POWERbot можно принудительно отправить в док-станцию для автоматической подзарядки, нажав эту кнопку.



### Уборка в режиме «Авто»



«Серия SR10M702\*\*\* /  
SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*»



«Серия SR10M701\*\*\*»

### Уборка в режиме «Область»



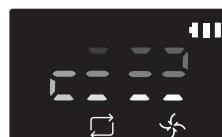
«Серия SR10M702\*\*\* /  
SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*»



«Серия SR10M701\*\*\*»

### Уборка в режиме «Повторная уборка»

На пульте ДУ [типа А, В] нажмите кнопку Repeat, на пульте ДУ [типа С, D] нажмите кнопку Repeat, а затем нажмите кнопку [Пуск/Стоп ].



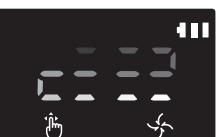
«Серия SR10M702\*\*\* /  
SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*»



«Серия SR10M701\*\*\*»

### Уборка в режиме «Ручной»

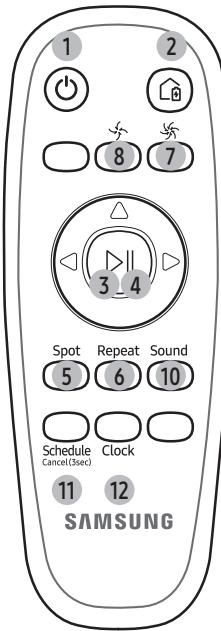
Режим уборки «Ручной» можно выбрать с помощью кнопок со стрелками на пульте ДУ.



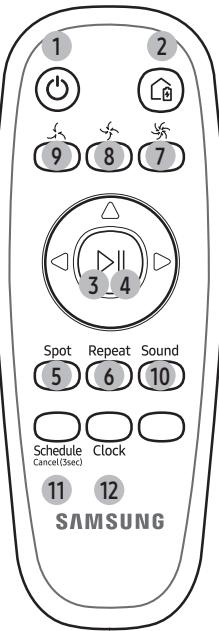
«Серия SR10M702\*\*\* /  
SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*»

# 4-2

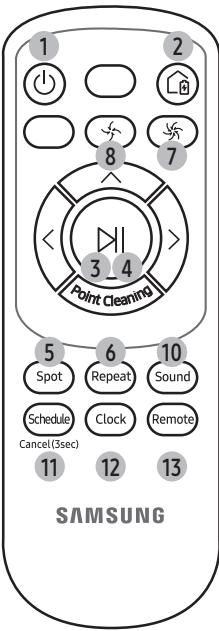
## Использование роботизированного пылесоса



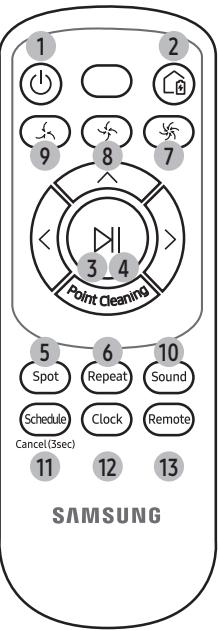
[Тип А]



[Тип В]



[Тип С]



[Тип D]

### 1. Питание

Включение/выключение пылесоса POWERbot

### 2. Подзарядка

Активация автоматической подзарядки аккумулятора пылесоса POWERbot в док-станции

### 3. Пуск/Стоп

Запуск или прекращение уборки

### 4. Уборка в режиме «Авто»

Выполняется однократная уборка всех заданных участков с автоматическим возвратом в док-станцию.

### 5. Уборка в режиме «Область»

Выполняется интенсивная очистка определенного участка.

### 6. Уборка в режиме «Повторная уборка»

Уборка выполняется до тех пор, пока заряд аккумулятора не снизится до критического уровня и не начнет мигать индикатор состояния аккумулятора.

### 7. Режим «Турбо»

Уборка с использованием максимальной мощности всасывания

### 8. Режим «Обычный»

Уборка с использованием средней мощности всасывания

### 9. Режим «Тихий»

Уборка с пониженным уровнем шума

### 10. Звук

При каждом нажатии этой кнопки параметры «Звуковые эффекты» → «Отключение звука» будут выбираться в соответствующей последовательности.

«Только для серии SR10M703\*\*9»

Star Wars → «Звуковые эффекты» → «Отключение звука»

### 11. Расписание / Отмена (3 с)

См. стр. 10.

### 12. Часы

См. стр. 10.

### 13. Дистанционное управление

Включение или выключение функции Wi-Fi

\* Только для серии SR10M701\*\*5: Star Wars (Функция «Отключение звука» недоступна.)

# 5-1

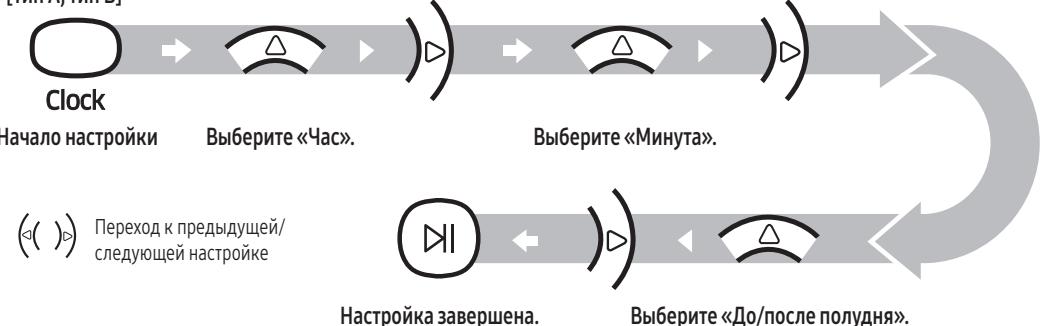
## Настройка времени / расписания

Можно настроить уборку по расписанию только в режиме «Авто».

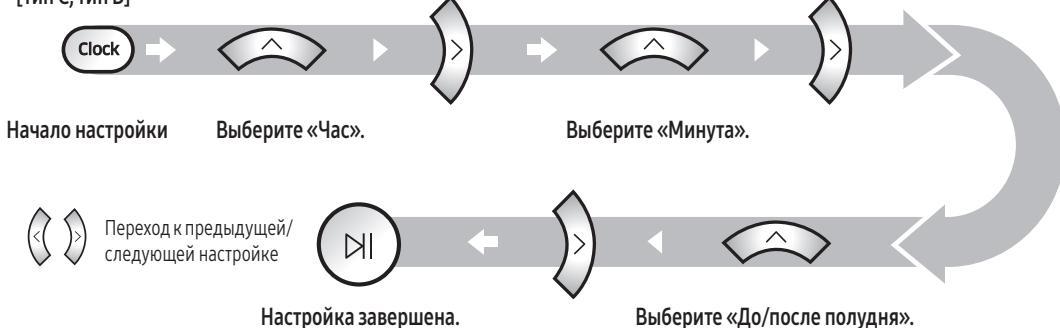
### Настройка времени

Перед использованием режимов уборки по расписанию «Один раз»/«Ежедневно» необходимо установить текущее время.

[Тип А, тип В]



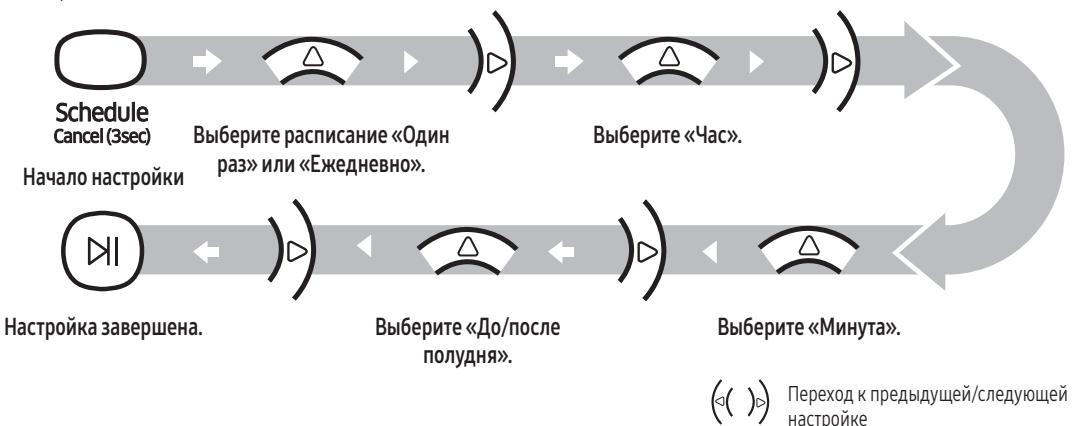
[Тип С, тип D]



### Настройка расписания

Настройку/отмену расписания можно выполнить, только когда пылесос POWERbot установлен в док-станцию.

[Тип А, тип В]

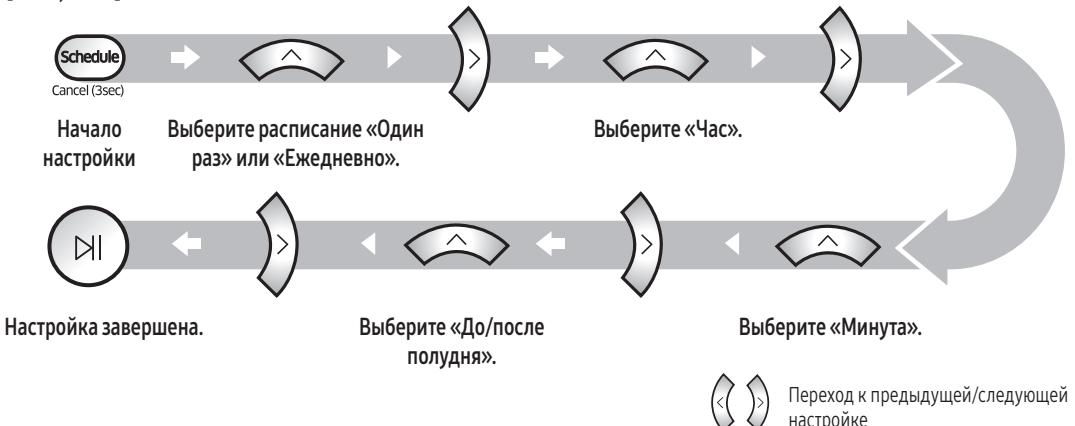


# 5-2

## Настройка времени / расписания

Можно настроить уборку по расписанию только в режиме «Авто».

[Тип C, тип D]



Отмена во время настройки



Настройка автоматически отменяется, если в течение 7 секунд пользователь не вводит какие-либо данные.

Отмена режимов уборки по расписанию «Один раз»/«Ежедневно»

Если выбраны оба режима уборки по расписанию «Один раз»/«Ежедневно»



Нажмите и удерживайте 3 с.

Выберите расписание.

Отмена завершена.

Если выбран один из режимов уборки по расписанию «Один раз»/«Ежедневно»



Нажмите и удерживайте 3 с.

[Серия SR10M701\*\*\*]

На моделях, для которых не предусмотрен пульт ДУ, настройка расписания выполняется следующим образом.  
Настройку/отмену расписания можно выполнить, только когда пылесос POWERbot установлен в док-станцию.



Нажмите и удерживайте 3 с.

Когда включается индикатор уборки по расписанию, устанавливается режим уборки «Ежедневно».

Отмена режима уборки по расписанию «Ежедневно»

Если режим уборки по расписанию «Ежедневно» установлен



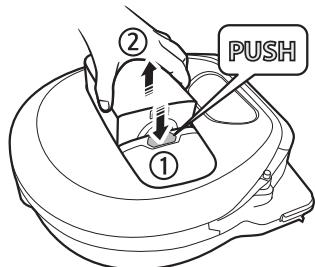
Нажмите и удерживайте 3 с.

# 6-1

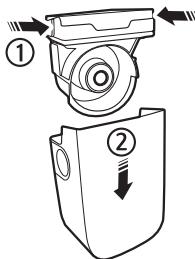
## Чистка и обслуживание

Перед очисткой пылесоса POWERbot необходимо перевести аварийный переключатель в положение «выключено».

### Пылесборник



1 Нажмите кнопку для извлечения пылесборника.



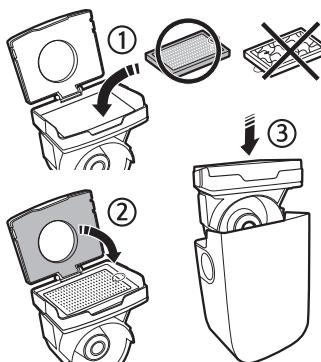
2 Снимите крышку пылесборника.



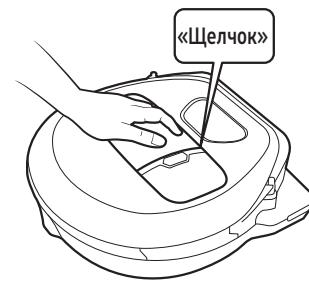
3 Удалите пыль из пылесборника и циклонного фильтра.



4 Отсоедините циклонный фильтр от крышки пылесборника, а затем промойте пылесборник и фильтр.



5 Снова соберите пылесборник.



6 Установите пылесборник так, чтобы он встал на место со щелчком.

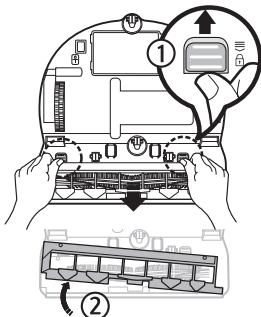
# 6-2

## Чистка и обслуживание

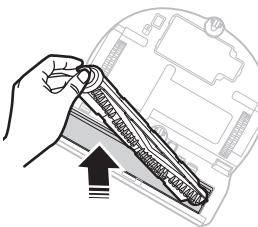
Перед очисткой пылесоса POWERbot необходимо перевести аварийный переключатель в положение «выключено».

### Щетка и автоматическая створка

Дизайн щетки может отличаться в зависимости от модели. Не используйте воду для очистки щетки.



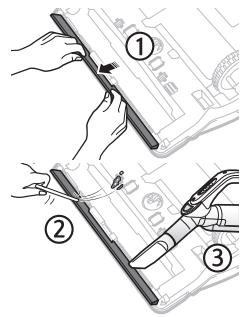
1 Снимите крышку щетки.



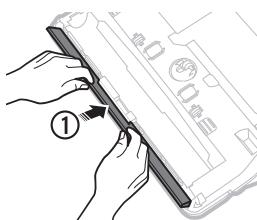
2 Извлеките щетку.



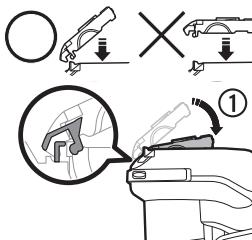
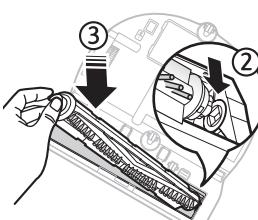
3 Очистите щетку.



4 Очистите автоматическую створку.



5 Установите щетку обратно.



6 Установите крышку щетки.

\* Неправильная сборка щетки или крышки щетки после обслуживания может привести к появлению царапин на очищаемой поверхности или нарушению функционирования устройства. Потому следует надлежащим образом выполнять их сборку в соответствии с разделом руководства пользователя «Чистка и обслуживание».

### Информационные коды

#### [Серия SR10M701\*\*\*]

\* Сведения о процедурах, которые необходимо выполнять при отображении на дисплее каждого информационного кода, см. в руководстве пользователя.

#### Анимация информационных кодов



#### [Серия SR10M702\*\*\*, SR10M703\*\*\*, SR20M70\*\*\*\*]

\* Сведения о процедурах, которые необходимо выполнять при отображении на дисплее каждого информационного кода со значком (1), см. в руководстве пользователя.



08:01 08:02 08:03 08:05 08:06 08:07 08:08

# 7

## Приложение SmartThings

Приложение SmartThings совместимо только с теми моделями, которые поддерживают технологию Wi-Fi.

### Загрузка приложения SmartThings

- ▶ Загрузите и установите приложение SmartThings из онлайн-магазина (Google Play Store, Apple App Store или Samsung Galaxy Apps). Чтобы найти приложение, используйте ключевое слово «SmartThings».

#### ПРИМЕЧАНИЕ

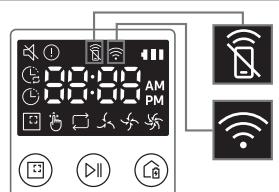
- ▶ Планшеты и некоторые мобильные устройства не поддерживают приложение SmartThings.
  - Рекомендуется наличие ОС Android 6.0 или более поздней версии (минимум 2 ГБ ОЗУ).
- ▶ iPad и некоторые мобильные устройства могут не поддерживаться.
  - Поддерживаются устройства с iOS 10.0 или более поздней версии / iPhone 6 или более поздней модели.
- ▶ Чтобы проверить, поддерживается ли приложение SmartThings на вашем устройстве, перейдите в Play Store или App Store.
- ▶ Поддерживаемые функции могут быть изменены без предварительного уведомления.

### Настройка учетной записи Samsung

- ▶ Перед использованием приложения SmartThings необходимо выполнить вход в учетную запись Samsung.
- ▶ Чтобы настроить учетную запись Samsung, можно воспользоваться инструкциями, приведенными в приложении SmartThings.
- ▶ Кроме того, при использовании смартфона Samsung учетную запись Samsung можно добавить через приложение «Настройки» на смартфоне. В этом случае вход в вашу учетную запись Samsung будет выполнен автоматически.

#### ПРИМЕЧАНИЕ

- ▶ Если вам не удается пройти процедуру регистрации продукта, выполните следующие действия.
  - Попробуйте выполнить процедуру регистрации повторно в соответствии с указаниями во всплывающих окнах с сообщениями.
  - Убедитесь, что для беспроводного маршрутизатора включена функция UPnP, а затем попробуйте выполнить процедуру регистрации повторно.
  - Убедитесь, что беспроводной маршрутизатор работает в беспроводном режиме, а затем попробуйте выполнить процедуру регистрации повторно.
  - При использовании двух или более пылесосов POWERbot выключите другие пылесосы POWERbot, а затем попробуйте выполнить процедуру регистрации пылесоса POWERbot повторно.
  - При наличии другого беспроводного маршрутизатора, идентификатор SSID которого совпадает с идентификатором SSID вашего беспроводного маршрутизатора, может произойти сбой регистрации.
- ▶ Индикатор режима дистанционного управления и Wi-Fi

	Вкл.	Дистанционное управление заблокировано. (Использование пульта ДУ может оставаться возможным.)	
	Выкл.	Дистанционное управление доступно.	
	Вкл.	Пылесос POWERbot подключен к беспроводному маршрутизатору.	
	Выкл.	Пылесос POWERbot осуществляет попытку подключения к беспроводному маршрутизатору.	

Wi-Fi	Диапазон частот	2412–2472 МГц
	Мощность передатчика (макс.)	20 дБм

Русский	 <p>Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствии с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.</p>  <p>Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.</p>
---------	--

## Правила утилизации электрического и электронного оборудования

### Правильная утилизация устройства (Утилизация электрического и электронного оборудования):



- Если вы решили утилизировать ваше устройство, то отключите его от электрической сети и перережьте провод питания
- Данная маркировка на изделии, принадлежностях или указанная в документации к нему, обозначает, что по истечению срока службы устройство и его принадлежности (например, зарядное устройство, гарнитура, USB-кабель) не следует выбрасывать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде или здоровью человека от неконтролируемого выброса отходов, устройство необходимо утилизировать отдельно от других отходов и надлежащим образом переработать для повторного использования
- Для получения детальной информации месте и способе экологически безопасной утилизации потребителям необходимо обратиться либо к продавцу данного устройства, либо в уполномоченные местные органы
- Юридическим лицам необходимо обратиться к поставщику, чтобы проверить сроки и условия договора купли-продажи. Данное изделия и принадлежности к нему запрещено утилизировать вместе с другими видами отходов.

Производитель :

Самсунг Электроникс Ко., Лтд., (Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро, Енгтонг-гу, г. Сувон, Кёнги-до, Республика Корея

Адрес мощностей производства :

«Самсунг Электроникс Хошимин СЕ», Лот И-11, Д2 Роуд, Сайгон Хай-Тек Парк, Танг Нён Фу Б Уорд, Дистрикт 9, Хошимин Сити, Вьетнам

Страна производства :

Вьетнам

Импортер в России :

ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани», Российская Федерация, 123242, г. Москва, Новинский бульвар, д. 31, помещение 1, 2



Если у вас есть вопросы или предложения относительно продукции Samsung,  
обратитесь в центр поддержки покупателей SAMSUNG.

Страна	Центр поддержки покупателей	Веб-сайт
RUSSIA	8-800-555-55-55	<a href="http://www.samsung.com/ru/support">www.samsung.com/ru/support</a>
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	<a href="http://www.samsung.com/kz_ru/support">www.samsung.com/kz_ru/support</a>
UZBEKISTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 7799)	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500 (GSM: 8888)	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500 (GSM: 9977)	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
GEORGIA	0-800-555-555	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
ARMENIA	0-800-05-555	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>

Подлежит использованию по назначению в нормальных условиях Срок службы : 7 лет

# **POWERbot**

---

## **Короткий довідник**

**Серії SR10M70\*\*\*\*, SR20M70\*\*\*\***

---

- Перш ніж користуватися виробом, уважно прочитайте інструкції.
- Лише для використання у приміщенні.

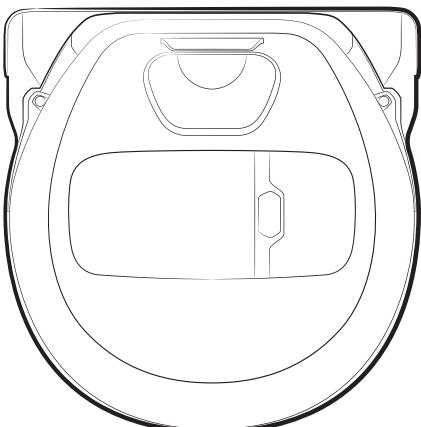


**SAMSUNG**

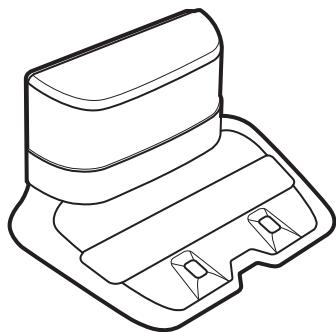
# 1

## Перелік деталей

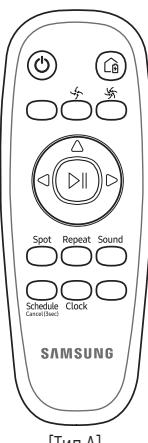
Головний  
блок



Док-  
станція



Пульт  
дистанційного  
керування



[Тип А]



[Тип В]



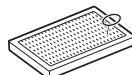
[Тип С]



[Тип Д]

\* (Не входить із серіями  
SR10M701\*\*\*)

Основні  
деталі



Батареї  
(тип AAA) (додатково)

Короткий довідник

Запасний фільтр  
(додатково)



Кабель живлення

Зарядний пристрій  
батареї

Обмежувальні маркери  
(елемент додаткової  
комплектації)

\* Приладдя може  
різнятись залежно від  
моделі виробу.

- Перш ніж користуватися виробом, уважно прочитайте цей посібник і збережіть його для довідки.
- Оскільки подані далі вказівки з експлуатації стосуються різних моделей, характеристики саме вашого пилососа можуть дещо відрізнятися від наведених у посібнику.

### **ВИКОРИСТАНІ СИМВОЛИ УВАГИ/ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

#### **⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Вказує на небезпеку для життя або ризик важкої травми.

#### **⚠ УВАГА**

Вказує на ризик травмування користувача або пошкодження майна.

### **ІНШІ ВИКОРИСТАНІ СИМВОЛИ**

#### **ⓘ ПРИМІТКА**

Вказує на те, що текст нижче містить важливу додаткову інформацію.

### **Моделі з радіопередавачем або радіомовним приймачем**

- Самсунг Електронікс Ко., Лтд. заявляє, що це обладнання відповідає вимогам «Технічного регламенту у радіообладнання», затвердженого постановою Кабінета Міністрів України від 24.05.2017р. № 355
- Повний текст декларації відповідності доступний за такою адресою: <http://www.samsung.com> перейдіть на сторінку Підтримка > Пошук за кодом моделі.

### **Для моделей з радіопередавачами застосовується така інформація**

- Це обладнання може використовуватись на території Україні

### **Важливі вказівки з техніки безпеки**

Користуючись електропристроями, дотримуйтесь основних правил техніки безпеки; найважливіші з них перелічені нижче.

**ПЕРШ НІЖ ВИКОРИСТОВУВАТИ ПИЛОСОС POWERbot, ПРОЧИТАЙТЕ ВСІ ІНСТРУКЦІЇ.**

Від'єднуйте виріб від розетки, якщо він не використовується та перед обслуговуванням.

#### **⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Із метою зменшення ризику займання, ураження електричним струмом або травмування користувачів дотримуйтесь вказівок нижче.

### **ЗАГАЛЬНІ ВКАЗІВКИ**

- Використовуйте виріб тільки так, як описано в цьому посібнику.
- Не використовуйте пилосос POWERbot або зарядний блок/док-станцію, якщо вони пошкоджені.
- Якщо пилосос не працює належним чином, упав на підлогу чи у воду, якщо його пошкоджено або було залишено надворі, віднесіть його до центру обслуговування.
- Не торкайтесь зарядного блока/док-станції чи пилососа POWERbot вологими руками.
- Використовуйте виріб тільки у приміщенні на сухій поверхні.
- Цей виріб не призначений для використання особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями або особами, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони перебувають без нагляду відповідальної за їхню безпеку особи або не навчені безпечно користуватися виробом. Не дозволяйте дітям чистити та обслуговувати виріб без нагляду.

**Зарядний блок / Док-станція**

- Не видозмінуйте поляризовану вилку з метою увімкнення її у неполяризовану розетку або під'єднання до кабелю-продовжувача.
- Не використовуйте пристрій надворі або на вологій поверхні.
- Від'єднайте зарядний блок/док-станцію від розетки, якщо виріб не використовується чи перед його обслуговуванням.
- Використовуйте тільки зарядний блок/док-станцію, що надається виробником.
- Не використовуйте пошкоджений шнур, вилку чи не прикріплenu належним чином розетку.
- Не тягніть та не переміщуйте виріб, тримаючи його за кabelь, не використовуйте кabelь як ручку, не притискайте кabelь дверима та не прокладайте його вздовж гострих країв або кутів. Тримайте кabelь подалі від нагрітих поверхонь.
- Не використовуйте кabelь-продовжувач або розетку, які не здатні витримати достатнє навантаження струмом.
- Не тягніть за кabelь, коли виймаєте вилку з розетки. Тримайте за вилку, а не за кabelь.
- Не розбирайте та не кидайте у вогонь батареї, оскільки від високої температури вони можуть вибухнути.
- Не намагайтесь розібрати зарядний блок/док-станцію. Ремонт слід виконувати лише у спеціалізованому центрі обслуговування споживачів.
- Уникайте впливу на зарядний блок/док-станцію високої температури, вологи чи її контакту з водою.

**POWERbot**

- Не збирайте тверді або гострі предмети, наприклад скло, цвяхи, гвинти, монети тощо.
- Не використовуйте виріб, якщо не встановлено фільтр. Під час обслуговування виробу ніколи не вstromляйте пальці або інші предмети у відділення з вентилятором, оскільки виріб може випадково увімкнутись.
- Не вstromляйте жодних предметів у отвори. Не використовуйте виріб, якщо якийсь отвір заблоковано; слідкуйте, щоб в отвори не потрапляли пил, пух, волосся і будь-що, що завадить потоку повітря.
- Не збирайте токсичні матеріали (хлорний відбілювач, аміак, засіб очищення стічних труб тощо).
- Не збирайте предмети, які горять або димлять, наприклад цигарки, сірники або гарячий попіл.
- Не збирайте легкозаймисті або горючі рідини, як-от бензин, а також не використовуйте пилосос у місцях, де вони можуть бути присутні. Не використовуйте пристрій в:
  - Не використовуйте виріб у місцях, де на підлозі стоять свічки чи настільні лампи.
  - Не використовуйте виріб у місцях, де є відкритий вогонь (вогнище чи гарячий попіл).
  - Не використовуйте виріб у місцях, де наявний дистильований спирт, розчинник, попільнички із запаленими цигарками тощо.
- Не використовуйте пилосос POWERbot у замкнутому просторі, наповненому випарами масляної фарби, розчинника, засобу від молі, займистим пилом або іншими вибухонебезпечними чи отруйними парами.
- У випадку екстремального використання або за високої температури може мати місце витікання електроліту з батареї. Якщо така рідина потрапить на шкіру, відразу промийте її водою. Якщо рідина потрапить в очі, негайно промийте їх чистою водою протягом щонайменше 10 хвилин. Зверніться до лікаря.

## ПОПЕРЕДЖЕННЯ

### Відомості щодо живлення

- Намагайтесь уникати ризику ураження електричним струмом або займання.
  - Будьте обережні, щоб не пошкодити кабель живлення.
  - Не тягніть кабель живлення надто сильно і не торкайтесь штепселя мокрими руками.
  - Під'єднуйте пристрій лише до джерел живлення з напругою 100–240 В змінного струму. Крім того, не використовуйте адаптери, до яких одночасно під'єднано кілька працюючих пристрій. (Не залишайте кабель живлення на підлозі без потреби).
  - Не використовуйте пошкоджений штепсель чи кабель живлення або не прикріплена належним чином розетку.
- Витирайте пил та інші сторонні часточки з контактів штепселя.
  - Існує ризик займання чи ураження електричним струмом.

### Перед використанням

- Не користуйтесь пилососом POWERbot поблизу обігрівачів і займистих матеріалів.
  - Не користуйтесь пилососом POWERbot біля джерел вогню або полум'я, як от переносні обігрівачі, свічники, настільні лампи, каміни, або поблизу місць з займистими матеріалами, як от пальне, алкоголь, розчинники тощо.
- Переконайтесь, що поблизу зони прибирання пилососа POWERbot немає небезпечних об'єктів, щоб уникнути зіткнення з ними, а також відключення від живлення електрообігрівачів чи вентиляторів.
- Пилосос POWERbot призначено для використання в житлових приміщеннях, тому не використовуйте його на горищі, у підвалах, складських приміщеннях, промислових будівлях, надворі чи у місцях із високою вологістю (як-от ванній кімнати чи пральні), а також на столах і поличках.
- Можливі пошкодження пилососа POWERbot чи поява несправностей.

- Упевніться, що на шляху пилососа POWERbot немає ніяких рідин і що пилосос не контактує з жодними рідинами.
  - Це може привести до забруднення приміщення внаслідок контакту коліс із рідиною, а також до серйозного пошкодження пилососа POWERbot.
- Прикріпіть обмежувальні маркери в тих місцях, де пилосос POWERbot може впасти, наприклад коло сходів чи перил, щоб пристрій не пошкодився і не завдав травм.
  - Стежте, щоб сенсор перепаду висоти не забруднювався.
- Будьте обережні, щоб не пролити рідину на док-станцію.
  - Існує небезпека займання чи ураження електричним струмом.
- Не використовуйте док-станцію не за призначенням.
  - Існує ризик займання чи серйозного пошкодження док-станції.
- Задля безпеки слідкуйте, щоб сенсор перепаду висоти був чистим.

### Експлуатація

- Якщо пилосос POWERbot видає незвичні звуки або від нього чутно запах чи йде дим, негайно вимкніть живлення за допомогою аварійного перемикача в нижній частині пилососа POWERbot та зверніться в центр обслуговування споживачів.

### Чищення та обслуговування

- У разі пошкодження кабелю живлення зверніться у центр обслуговування споживачів для заміни кабелю кваліфікованим спеціалістом.
  - Існує небезпека займання чи ураження електричним струмом.
- З питань заміни батарей звертайтеся в центр обслуговування Samsung Electronics.
  - Використання батарей інших виробів може привести до несправностей.

 УВАГА

## Перед використанням

- Перш ніж користуватися пилососом POWERbot, вставте пилозбірник.
- Для належного автоматичного заряджання слід дотримуватися викладених нижче умов.
  - Живлення док-станції має бути завжди увімкненим.
  - Установлюйте док-станцію у легкодоступних для пилососа POWERbot місцях.
  - Не розміщуйте навпроти док-станції будь-які предмети.
- Встановивши док-станцію, не залишайте кабель на підлозі, оскільки він може перешкоджати переміщенню пилососа POWERbot.
- Не використовуйте пилосос POWERbot на підлозі з чорною поверхнею.
  - На такому покритті пилосос POWERbot може працювати неправильно.
- Не розташуйте будь-які предмети на відстані 0,5 м з обох боків та 1 м перед док-станцією.
- Упевніться, що зарядні контакти док-станції не пошкоджено і на них немає сторонніх часточок.
- Не розташуйте док-станцію на підлозі з темною поверхнею.
  - Якщо підлога довкола док-станції темна, можуть виникнути проблеми із заряджанням.
- Перед прибиранням усуньте будь-які перешкоди, що можуть завадити руху пилососа POWERbot (як-от кімнатні дитячі гойдалки чи гірки).
- Не використовуйте пилосос POWERbot у місцях, вужчих за його поворотний радіус (0,5 м або менше).
- Щоб прибрати весь дім, відкрийте всі кімнати і для безпеки прикріпіть обмежувальні маркери в тих місцях, де пилосос POWERbot може пошкодитися, зокрема коло вхідних дверей, веранди чи сходів.
- Також обмежувальні маркери слід кріпити коло загиблень, щоб пилосос POWERbot у них не застряг.
- Якщо щітка або кришка щітки встановлені неправильно, на підлозі можуть з'явитися подряпини або виріб може не працювати належним чином.
- Перш ніж використовувати POWERbot, усуньте предмети, які можуть зламатися, як-от рамка, дзеркало і порцелянові вироби, щоб забезпечити безперешкодну роботу POWERbot.

## Експлуатація

- У випадку використання пилососа POWERbot на товстому килимі можливе пошкодження і пилососа POWERbot, і килима.
  - Пилосос POWERbot не може пересуватися килимом завтовшки більше 1 см.
- Не використовуйте POWERbot на столах чи інших високих поверхнях.
  - Якщо він впаде, то може зазнати пошкоджень.
- Пилосос POWERbot може зіштовхнутися зі стільцем чи ніжками столу, тож їх слід посунути, щоб прибирання було швидшим та ефективнішим.
- Коли пилосос POWERbot працює, не піднімайте його та не переносьте в інше місце.
- Не тримайте POWERbot за колеса, переносячи його в інше приміщення.
- Не ставте на пилосос POWERbot та на камеру сторонні предмети, оскільки це може привести до появи несправностей.
- Коли працює пилосос POWERbot, негайно заберіть з підлоги великі аркуші паперу чи пластикові пакети, оскільки вони можуть заблокувати отвори.
- Не скеруйте червоний лазерний вказівник на людей чи тварин.
- Не лягайте у місці, де працює робот-пилосос.
  - Він може захопити ваше волосся щіткою для прибирання, що приведе до травмування.

## Чищення та обслуговування

- Щоб уникнути будь-якого пошкодження пилососа POWERbot, дотримуйтесь наведених далі вимог.
  - Під час чищення пилососа POWERbot не розпилюйте на нього воду, а також не використовуйте бензол, розчинник, ацетон чи спирт із цією метою.
- Не розбирайте і не ремонтуйте пилосос POWERbot. Це має робити кваліфікований спеціаліст із ремонту.
- Стежте, щоб сенсор перешкод, сенсор перепаду висот та камера не забруднювалися.
  - Якщо на них накопичаться сторонні часточки, сенсори можуть не працювати належним чином.

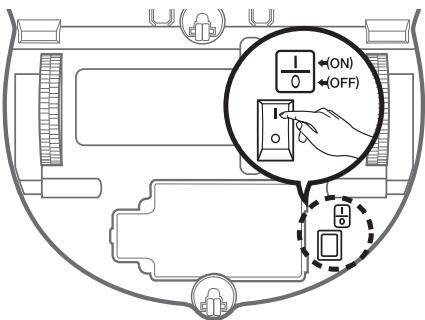
# 3

## Заряджання



Пилосос поставляється з не зарядженим акумулятором, тож спочатку потрібно виконати заряджання вручну.

### Як увімкнути аварійний перемикач



Тримайте робот-пилосос і вмикайте аварійний вимикач, не натискаючи кнопок.



<Серії SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*>

### Перевірте стан заряджання.

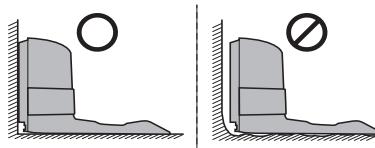
Для серій SR10M701\*\*\*,

Під час заряджання індикатор батареї блимає з інтервалом в 1 секунду, а після повного заряджання батареї світиться постійним світлом.

Для серій SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*, відповідно до процесу заряджання, відображатиметься індикація , коли ж зарядження завершиться, з'явиться індикація «FULL» (Повне зарядження).

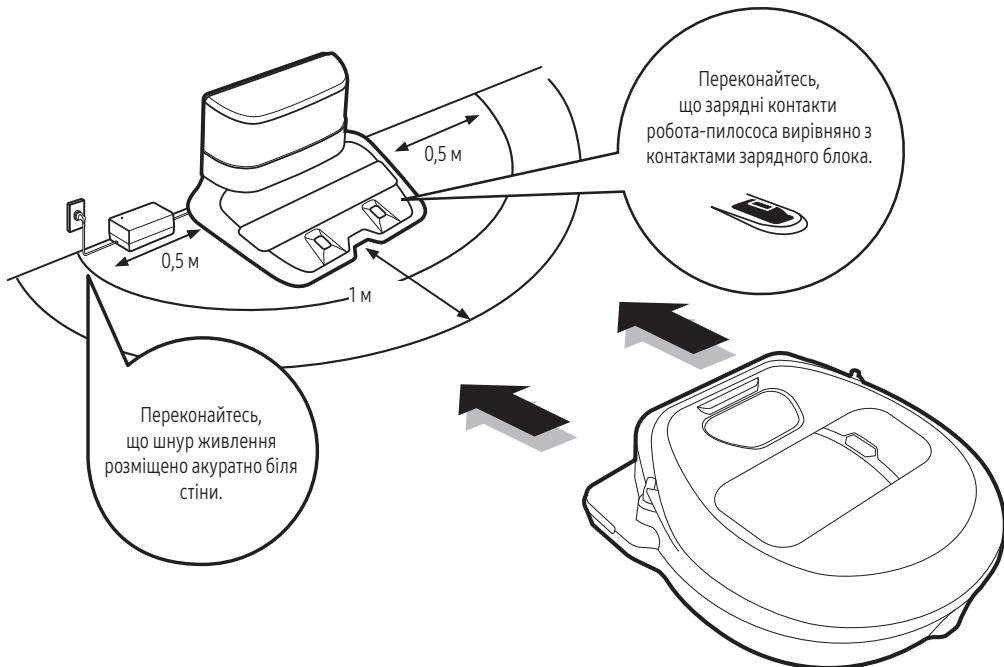


Установлюйте док-станцію у місці, де підлога і стіни рівні.



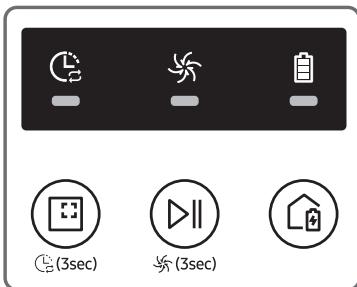
Установлюйте зарядний блок там, де його може легко знайти робот-пилосос.

\* Установлюйте згідно з волокнами паркету.

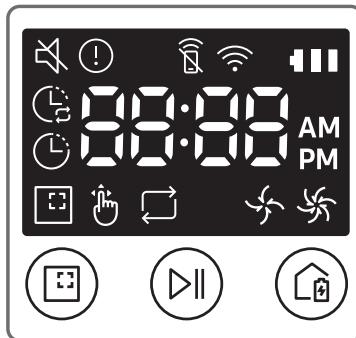


# 4-1

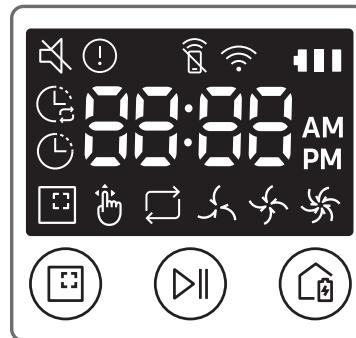
## Використання робота-пилососа



«Cepii SR10M701\*\*\*»



«Cepii SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\*»



«Cepii SR20M70\*\*\*\*»

### Запуск автоматичного режиму прибирання

Пилосос POWERbot рухається і автоматично прибирає визначені ділянки лише один раз.

\* Сепії SR10M701\*\*\*: чистять безупинно до розрядження батареї.



Щоб зупинити прибирання:  
Натисніть і відпустіть кнопку (▷||).

### Запуск режиму прибирання на окремій ділянці

Натисніть і відпустіть цю кнопку. Пилосос POWERbot ретельно прибратиме на окремій ділянці.

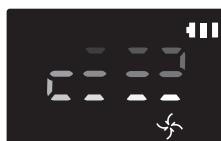


### Повторне заряджання

Під час прибирання, натиснувши цю кнопку, можна скерувати пилосос POWERbot до док-станції для автоматичної підзарядки.



### Автоматичне прибирання

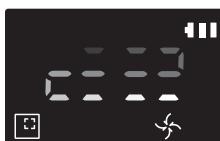


«Cepii SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*»



«Cepii SR10M701\*\*\*»

### Прибирання на окремій ділянці



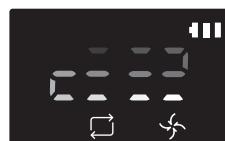
«Cepii SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*»



«Cepii SR10M701\*\*\*»

### Повторюване прибирання

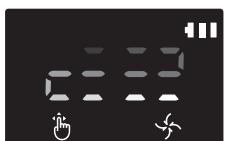
Repeat  
Натисніть [Тип A,B



«Cepii SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*»

### Ручний режим прибирання

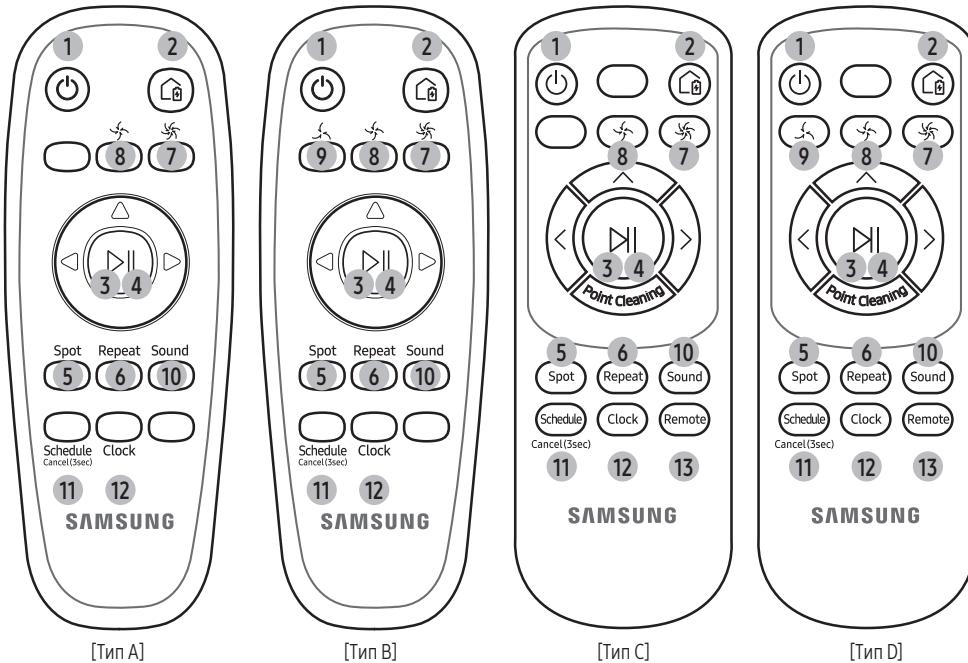
Ручний режим прибирання можна вибрати за допомогою кнопок зі стрілками на пульти дистанційного керування.



«Cepii SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\*»

# 4-2

## Використання робота-пилососа



### 1. Живлення

Вмикання/вимикання живлення POWERbot

### 2. Повторне заряджання

Натисніть цю кнопку для автоматичного підзаряджання пилососа POWERbot на док-станції.

### 3. Пуск/зупинка

Виберіть, щоб почати або зупинити прибирання.

### 4. Автоматичне прибирання

Виберіть для одноразового прибирання визначених ділянок і автоматичного повернення пилососа до док-станції.

### 5. Прибирання на окремій ділянці

Виберіть для ретельного прибирання окремої ділянки.

### 6. Повторюване прибирання

Виберіть для повторюваного прибирання до вичерпання заряду акумулятора, коли починає блимати індикатор.

### 7. Режим турбо

Виберіть цей режим для прибирання із максимальною силою всмоктування.

### 8. Нормальний режим

Виберіть цей режим для прибирання із помірною силою всмоктування.

### 9. Режим тихої роботи

Дає змогу прибирати з нижчим рівнем шуму.

### 10. Звук

З кожним натисненням цієї кнопки послідовно вибираються значення «Звукові ефекти» → «Вимкнення звуку».

<Тільки серії SR10M703\*\*9>

Зоряні війни → Звукові ефекти → Вимкнення звуку

### 11. Розклад / Скасувати (3 сек)

Див. стор.10

### 12. Годинник

Див. стор.10

### 13. Дистанційне керування

Виберіть, щоб увімкнути або вимкнути функцію Wi-Fi.

\* Тільки серії SR10M701\*\*5: Зоряні війни (функція вимкнення звуку недоступна)

# 5-1

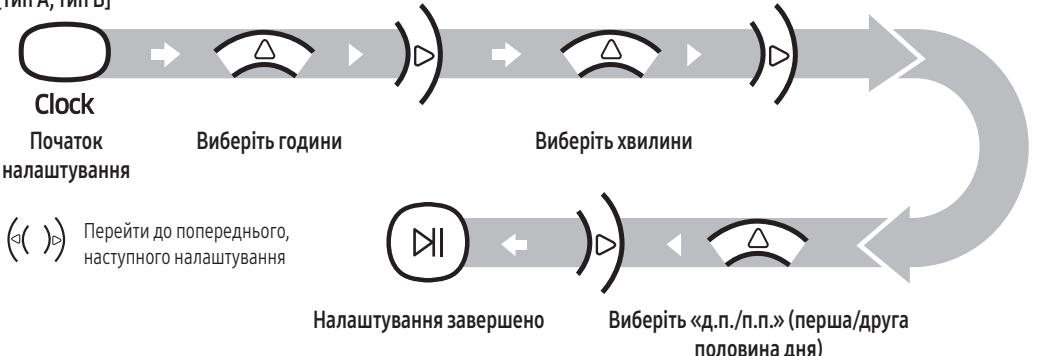
## Задання часу/розкладу

Задати розклад можна лише для автоматичного режиму прибирання.

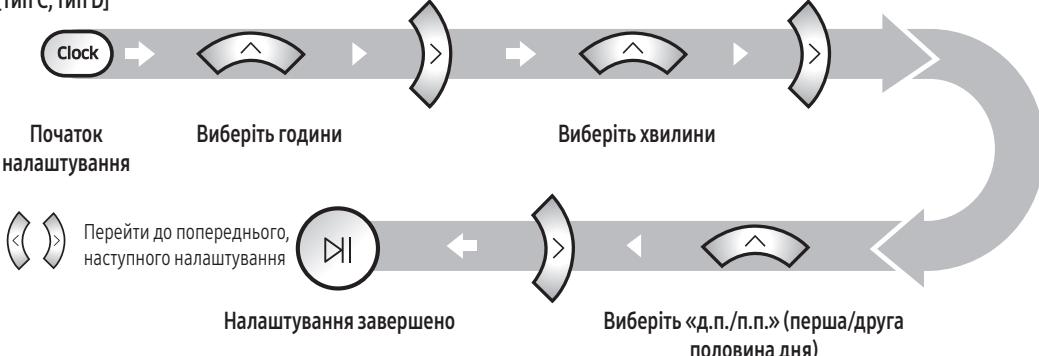
### Налаштування часу

Перш ніж скористуватися розкладом одноразового/щоденного прибирання, слід встановити поточний час.

[Тип А, тип В]



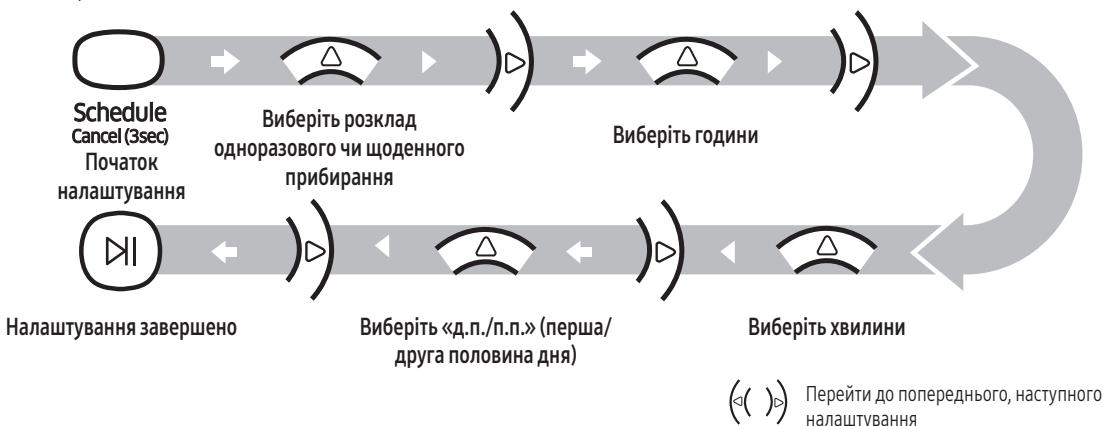
[Тип С, тип D]



### Задання розкладу

Задати чи скасувати розклад можна, лише коли пилосос POWERbot перебуває на док-станції.

[Тип А, тип В]



# 5-2

## Задання часу/розкладу

Задати розклад можна лише для автоматичного режиму прибирання.

[Тип С, тип D]



Скасування під час установлення



Налаштування буде скасовано автоматично, якщо впродовж 7 секунд не буде введено жодних значень.

Скасування розкладу одноразового/щоденного прибирання

Коли водночас задано розклад й одноразового, і щоденного прибирання



Коли задано розклад одноразового або щоденного прибирання



[Серії SR10M701\*\*\*]

На моделях, що не мають пульта дистанційного керування, задання розкладу виконується так, як наведено нижче.  
Задати чи скасувати розклад можна, лише коли пилосос POWERbot перебуває на док-станції.



Натисніть і утримуйте 3 секунди

Увімкнений світлодіодний індикатор розкладу свідчить про те, що розклад щоденного прибирання задано.

Скасування розкладу щоденного прибирання

Коли налаштовано розклад щоденного прибирання



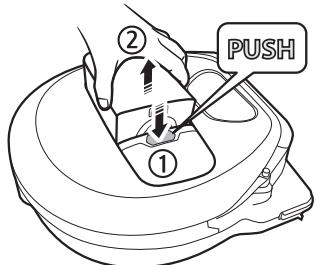
Натисніть і утримуйте 3 секунди

# 6-1

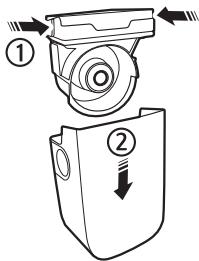
## Чищення та обслуговування

Перш ніж чистити пилосос POWERbot, переведіть аварійний перемикач у неробоче положення.

### Пилозбірник



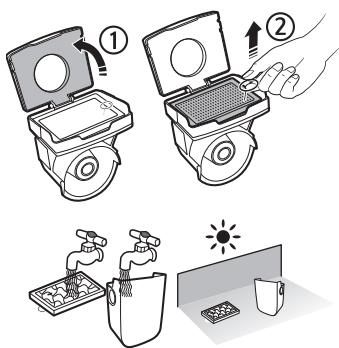
1 Натисніть кнопку, щоб вийняти пилозбірник



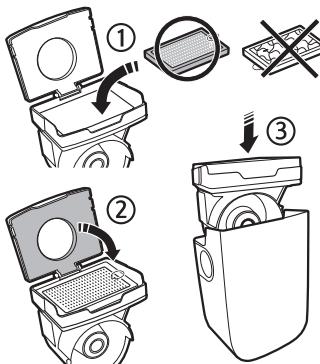
2 Зніміть кришку пилозбірника



3 Усуньте пил із пилозбірника та циклонного блока



4 Витягніть циклонний блок із кришки пилозбірника, після чого промийте пилозбірник і фільтр



5 Зберіть пилозбірник



6 Вставте пилозбірник назад у головний блок так, щоб почулося клацання

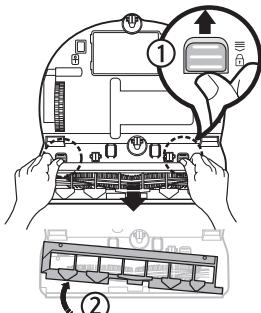
# 6-2

## Чищення та обслуговування

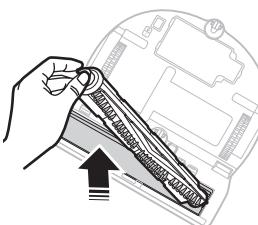
Перш ніж чистити пилосос POWERbot, переведіть аварійний перемикач у неробоче положення.

### Щітка та автоматична шторка

Дизайн щітки може різнятися залежно від моделі. Не чистьте щітку водою.



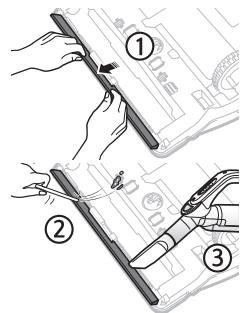
1 Зніміть кришку щітки



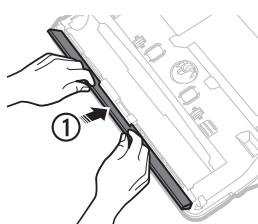
2 Зніміть щітку



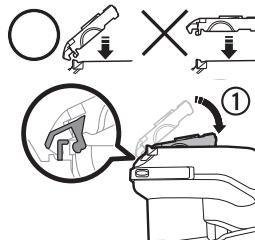
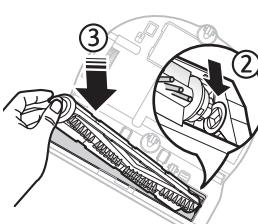
3 Почистіть щітку



4 Почистіть автоматичну шторку



5 Встановіть щітку на місце



6 Встановіть кришку щітки на місце

\* Якщо після обслуговування щітка або кришка щітки встановлені неправильно, на підлозі можуть з'явитися подряпини або виріб може не працювати належним чином. Тому встановлюйте їх правильно відповідно до вказівок у розділі про чищення і догляд у посібнику користувача.

### Інформаційні коди

[Серії SR10M701\*\*\*]

\* Щоб переглянути можливі дії для кожного інформаційного коду на панелі дисплея, зверніться до посібника користувача.

Інформаційні коди, анімація

Battery level: Full	Filter status: Green	Cleaning mode: Vacuum
Battery level: Half	Filter status: Yellow	Cleaning mode: Vacuum
Battery level: Low	Filter status: Red	Cleaning mode: Vacuum
Battery level: Full	Filter status: Green	Cleaning mode: Mop
Battery level: Half	Filter status: Yellow	Cleaning mode: Mop
Battery level: Low	Filter status: Red	Cleaning mode: Mop
Battery level: Full	Filter status: Green	Cleaning mode: Vacuum
Battery level: Half	Filter status: Yellow	Cleaning mode: Vacuum
Battery level: Low	Filter status: Red	Cleaning mode: Vacuum

[Серії SR10M702\*\*\*, SR10M703\*\*\*, SR20M70\*\*\*\*]

\* Щоб переглянути можливі дії для кожного інформаційного коду на панелі дисплея з позначкою !, зверніться до посібника користувача.



08:08 08:02 08:03 08:05 08:06 08:07 08:09

# 7

## Додаток SmartThings

Додаток SmartThings сумісний тільки з моделями, які підтримують функцію Wi-Fi.

### Завантаження програми SmartThings

- ▶ Завантажте і встановіть програму SmartThings з онлайн-крамниць (Google Play, Apple App Store або Samsung Galaxy Apps). Для пошуку програми використовуйте ключове слово «SmartThings».

#### ПРИМІТКА

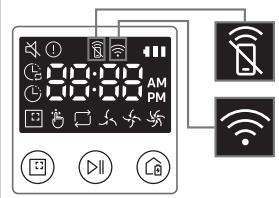
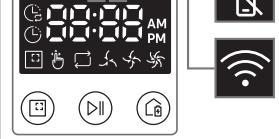
- ▶ Програма SmartThings несумісна з планшетами та окремими мобільними пристроями.
  - Рекомендовано використовувати Android 6.0 або пізнішої версії (принаймні 2 ГБ оперативної пам'яті).
- ▶ iPad та окрім мобільних пристрій можуть не підтримуватися.
  - Підтримується iOS 10.0 або пізнішої версії / iPhone 6 або пізнішої версії.
- ▶ Відвідайте сторінку Play Store або App Store, щоб дізнатися, чи ваш мобільний пристрій сумісний із SmartThings.
- ▶ Підтримувані функції можуть бути змінені без повідомлення.

### Налаштування облікового запису Samsung

- ▶ Перш ніж користуватися програмою Samsung, слід увійти в обліковий запис SmartThings.
- ▶ Щоб налаштувати обліковий запис Samsung, дотримуйтесь вказівок, наданих програмою SmartThings.
- ▶ Або якщо у вас смартфон Samsung, можна додати обліковий запис Samsung у програмі налаштування смартфону. Тоді він автоматично увійде в обліковий запис Samsung.

#### ПРИМІТКА

- ▶ Якщо ви не можете виконати реєстрацію виробу, дотримуйтесь описаних далі дій.
  - Виконайте реєстрацію, дотримуючись вказівок у спливних повідомленнях.
  - Перевірте, чи активне налаштування UPnP бездротового маршрутизатора, тоді продовжте реєстрацію.
  - Перевірте, чи бездротовий маршрутизатор працює в бездротовому режимі, тоді спробуйте виконати реєстрацію ще раз.
  - Якщо у вас два або більше пристрій POWERbot, вимкніть інші пилососи POWERbot, тоді спробуйте знову зареєструвати свій POWERbot.
  - Якщо наявний ще один бездротовий маршрутизатор із тим самим SSID, що й у вашого бездротового маршрутизатора, реєстрацію може не вдатися виконати.
- ▶ Індикатор дистанційного керування та з'єднання Wi-Fi

	Увімкнено	Дистанційне керування заблоковане (пульт дистанційного керування все ще може працювати).	
	Вимкнено	Дистанційне керування дозволене.	
	Увімкнено	POWERbot під'єднаний до бездротового маршрутизатора.	
	Вимкнено	POWERbot намагається під'єднатися до бездротового маршрутизатора.	

Wi-Fi	Частотний діапазон	2412-2472 МГц
	Потужність передавача (макс.)	20 дБм

## Нотатки

**Виробник:**

Самсунг Електронікс Ко., Лтд, (Метан-донг) 129, Самсунг-ро, Енгтонг-гу, м. Сувон, Кьонгі-до, Республіка Корея

**Адреса потужностей виробництва:**

«Самсунг Електронікс ХСМС СЕ»

Лот I-11, Д2 Роуд, Сайгон Хай-Тек Парк, Танг Нон Фу Б Уард, Дістрікт 9, Хошимін Сіті, В'єтнам

**Країна виробництва:**

В'єтнам

**Імпортер в Україні:**

ТОВ «Самсунг Електронікс Україна Компанія», 01032, м. Київ, вул. Л. Толстого, 57



Якщо у Вас виникнуть запитання чи коментарі відносно продукції компанії Samsung,  
будь ласка телефонуйте в Інформаційний центр компанії Samsung.

Країна	Дзвоніть	Або перегляньте сторінку в інтернеті
UKRAINE	0-800-502-000	<a href="http://www.samsung.com/ua/support">www.samsung.com/ua/support</a> (Ukrainian)
BELARUS	810-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MOLDOVA	+373-22-667-400	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>

# POWERbot

---

## Қысқаша нұсқаулық

SR10M70\*\*\*\*, SR20M70\*\*\*\* сериялары

---

- Бұл құрылғыны іске қосар алдында, нұсқауларды мұқият оқып шығыңыз.
- Тек үй ішінде қолдануға арналған.

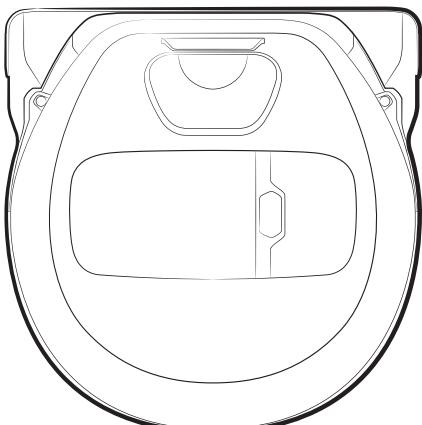


SAMSUNG

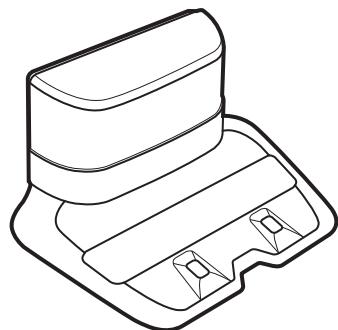
# 1

## Бөлшектер тізімі

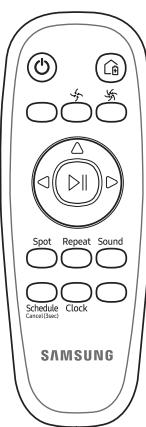
Негізгі  
корпус



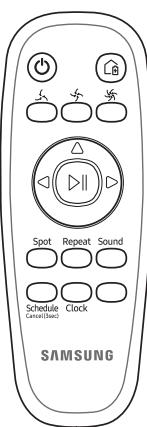
Зарядтау  
блогы



Қашықтан  
басқару  
пульті



[A түрі]



[B түрі]



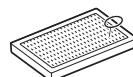
[C түрі]



[D түрі]

\* (SR10M701\*\*\* серияларының  
құрамына кірмейді)

Негізгі  
бөлшектері



Батареялар  
(AAA түрі) (Опция)



Куат сымы

Қысқаша нұсқаулық



Батарея зарядтағыш

Қосалқы сүзгі (Опция)



Межелік белгілер (опция)

\* Керек-жарақтар  
үлгілерге байланысты  
әртүрлі болуы мүмкін.

- Құрылғыны іске қосар алдында, осы нұсқаулықты мүқият оқып шығып, кейін қарап жүру үшін сақтаңғаныңыз.
- Себебі төменде көрсетілген құрылғыны іске қосу нұсқаулырында әр түрлі үлгілер қамтылғандықтан, сіздің шаңсорғышыңыздың техникалық сипаттамасы, осы нұсқаулықта көрсетілген құрылғылардан сәл өзгеше болуы мүмкін.

### НҰСҚАУЛЫҚТА ҚОЛДАНЫЛҒАН АБАЙЛАҢЫЗ/ЕСКЕРТУ БЕЛГІЛЕРИ

#### ЕСКЕРТУ

Өлім қатері немесе ауыр жарақат алу қаупі барын көрсетеді.

#### АБАЙЛАҢЫЗ

Адам жарақат алуы немесе мүлікке зиян келуі мүмкін екенін ескертеді.

### БАСҚА ҚОЛДАНЫЛҒАН БЕЛГІЛЕР

#### ЕСКЕРТПЕ

Келесі мәтінде маңызды қосымша ақпарат барын көрсетеді.

### Маңызды сақтық шаралары

Электрлі құрылғыны қолданған кезде, негізгі сақтық шараларын сақтау керек, соның ішінде:

**POWERbot ШАҢСОРҒЫШТЫ ҚОЛДАНАР АЛДЫНДА НҰСҚАУЛАРДЫҢ БАРЛЫҒЫН ОҚЫҢЫЗ.**

Құрылғыны қолданбаған кезде және жөндеу жұмыстарын жүргізеде алдында тоқтан ажырату керек.

#### ЕСКЕРТУ

Әрт, ток соғы немесе жарақат алу қатерін азайту үшін:

### ЖАЛПЫ МӘЛІМЕТ

- Тек нұсқаулық бойынша қолданыңыз.
- Қандай да бір нұқсан келген POWERbot шаңсорғышын немесе батарея зарядтағышты / зарядтау блогын іске қоспаңыз.
- Егер шаңсорғыш дүрыс жұмыс істемей тұрса, құлап қалса, бұзылып қалса, далада қалса немесе суға түсіп кетсе тұтынушыға қызмет көрсету орталығына апарыңыз.
- Батарея зарядтағышты / зарядтау блогын немесе POWERbot шаңсорғышын дымқыл қолмен ұстамаңыз.
- Тек үйдің ішінде, құрғақ жерде ғана қолданыңыз.
- Бұл құрылғы кембабағал, сезім мүкістігі бар немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар (балаларды қоса алғанда) қолдануға арналмаған. Олар осы құрылғыны өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның нұсқауы немесе қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс. Балаларға ересектердің бақылауынсыз тазалауға және құрылғыны жөндеуге тыйым салынған.

## 2-2

# Қауіпсіздік туралы ақпарат

### Батарея зарядтағыш / зарядтау блогы

- Полюстары бар ашаны, полюстары жоқ розеткаға немесе ұзартқышқа жалғау үшін өзгертпеніз.
- Далада немесе дымқыл жерге қойып пайдаланбаңыз.
- Қолданбаған кезде және күтім көрсетер алдында батарея зарядтағышты / зарядтау блогын розеткадан ағытыңыз.
- Қайта зарядтау үшін тек өндірушіден келген жинақтағы батарея зарядтағышты / зарядтау блогын ғана қолданыңыз.
- Зақымданған құат сымымен, ашамен немесе босап түрған розеткамен бірге қолданбаңыз.
- Шаңсорғышты сымынан тартып жылжытпаңыз, сымды тұтқаның орнына қолданбаңыз, есікті жапқанда сымды астына қалдырмаңыз, немесе сымды өткір жиектер мен бұрыштарға тигізіп тартпаңыз. Сымды заттың қызып түрған беттерінен алыс ұстаңыз.
- Тоқ өткігіштігі сай келмейтін ұзартқыш сымдарды немесе розеткаларды қолданбаңыз.
- Тоқтан ажыратқанда сымынан тартпаңыз. Сымынан тартпай, ашасын мықтап ұстап сурыңыз.
- Батареяларды бұзбаңыз немесе тұтатпаңыз, себебі жоғары температурда жарылып кетуі мүмкін.
- Батарея зарядтағышты / зарядтау блогын ашуға әрекет жасамаңыз. Жөндеу жұмыстарын тек үәкілетті қызмет көрсету орталығы ғана жүзеге асыруға тиіс.
- Батарея зарядтағышты / зарядтау блогына жоғары температураның, сыйдың не ылғалдың әсеріне ұшыратуға болмайды.

### POWERbot

- Шыны, шеге, бұранда, тиын және т.с.с. қатты немесе өткір заттарды сорғызыңыз.
- Сүзгісін орнына салмай қолданбаңыз. Құрылғыға қызмет көрсету барысында, егер ол кенет қосылып кетсе, саусағыңызды немесе басқа заттарды ешқашан жедеткіш камераға салмаңыз.
- Саңылауларға ешбір бөгде заттарды салмаңыз. Қандай да бір саңылауы бітеп түрған құрылғыны қолданбаңыз; саңылауларды шаң, қыл-қыбыр, шаш және ауа айналымын шектейтен кез келген заттан таза ұстаңыз.
- Улы заттарды (хлорлы ағартқыш, аммиак, құрғақ тазалағыш т.с.с.) шаңсорғышпен тазаламаңыз.
- Жанып немесе тұтанып жатқан, мысалы шылым, от алдырығыш немесе ыстық күл тәрізді заттарды шаңсорғышпен тазаламаңыз.
- Бензин тәрізді жанғыш не тұтанғыш сұйықтарды тазалау үшін пайдаланбаңыз немесе бұндай зат түрған жерде қолданбаңыз.

Сондай-ақ тәмемдегі жерлерде пайдаланбаңыз:

- Майшам немесе үстел шамы қойылған еден үстінде.
- Қараусыз қалдырған от (от не оттың шоғы) бар жерде.
- Тазартылған спирт, сұйылтқыш, тұтанып түрған темекі салынған күл салғыш т.с.с.
- POWERbot шаңсорғышты май негізінде жасалған бояу, бояу сұйылтқыш, құрттарды құртқыш құралдан шығатын бу не тозаң толған жабық бөлмеде, тұтанғыш шаң немесе басқа да жарылғыш не улы заттар бар ортада қолданбаңыз.
- Шамадан тыс көп іске қосқанда не температура әсер еткенде, батарея үшшығынан сұйық ағуы мүмкін. Аққан сұйық дененеңізге тисе, дереу сумен жуыңыз. Егер сұйық көзіңізге тамса, таза сумен дереу, кем дегенде 10 минут шайыңыз. Дәрігерлік көмек алыңыз.

### ЕСКЕРТУ

#### Қуат туралы

- Электр тоғы соғу немесе өрт шығу қатеріне жол берменіз.
  - Қуат сымын бұлдіріп алмаңыз.
  - Қуат сымын тым қатты тартып суырмаңыз немесе оны су қолмен ұстамаңыз.
  - 100-240 В~ мәнінен басқа қуат көзін пайдалануға болмайды және сондай-ақ көп үялды розеткаға бір мезгілде бірнеше құрылғыны қатарынан қосуға болмайды. (Қуат сымын еденде қараусыз қалдыраңыз.)
  - Зақымданған ашаны, қуат сымын немесе босап тұрган розетканы қолданбаңыз.
- Қуат ашасының істігі мен түйіспе бөлшегіндегі шаңды немесе келген бөтен заттарды тазалаңыз.
  - Электр тоғы соғу немесе бұзылып қалу қатері бар.

#### Қолданар алдында

- POWERbot шаңсорғышын қыздырығыш құрылғының немесе тұтанғыш материалдардың жаһында пайдалануға болмайды.
  - POWERbot шаңсорғышын жылжымалы қыздырығыш, майшам, үстел шамы, камин т.с.с. сияқты оттың немесе жалынның жаһында немесе бензин, спирт, сұйылтқыш т.с.с. сияқты тұтанғыш материалдар бар жерде пайдалануға болмайды.
- Соқтығысып қалуға жол бермеу үшін POWERbot жинап жүрген жердің маңайында қатерлі заттардың жоқ екеніне көз жеткізіңіз және қандай да бір қыздырығыштар немесе жедеткіштер болса, тоқтан суырып қойыңыз.
- POWERbot шаңсорғыш робот үйде пайдалануға арналған, сондықтан оны мансардада, жертөледе, қоймада, өнеркәсіп ғимараттарында, үй ішінен басқа жерлерде, ылғалды жерлерде (жыуынатын бөлме, кір жуатын бөлме сияқты), үстелдің немесе сөренің үстінде пайдалануға болмайды.
  - POWERbot шаңсорғышқа нұқсан келуі немесе жұмыс істемей қалуы мүмкін.

- POWERbot шаңсорғыш роботтың кез келген сұйық заттарды басып өтуіне немесе тиіп кетуіне жол берменіз.
  - Егер дөңгелектері сұйық заттардың үстінен жүрсе, POWERbot шаңсорғышқа елеулі нұқсан келуі немесе басқа жерлерді ластауда мүмкін.
- Құрылғының бұлінуіне және адамның жарақаттануына жол бермеу үшін, басқыш немесе баспалдақ таянышы сияқты POWERbot құлап түсіү мүмкін жерлерге межелік белгілерді жапсырыңыз.
  - Еңісті сезетін датчикті қауіпсіздік мақсатында үнемі таза ұстаңыз.
- Зарядтау блогына ешқандай сұйық заттарды шашыратпаңыз.
  - Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Зарядтау блогын өзінің арналған мақсатынан басқа мақсатта қолданбаңыз.
  - Өрт шығу немесе зарядтау блогына елеулі нұқсан келу қатері бар.
- Өз қауіпсіздігіңіз үшін сезіш сенсорды әрқашан таза ұстаңыз.

#### Қолдану барысында

- POWERbot шаңсорғыштан тосын шуыл, бөгде иіс не түтін шықса, POWERbot шаңсорғыштың астыңғы жағындағы апattyқ тетікті дереу сөндіріңіз де, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

#### Тазалау және күтіп ұстау

- Қуат сымына нұқсан келген кезде, оны уәкілетті техникке ауыстырып алу үшін қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
  - Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.
- Батареяларды ауыстырған кезде Samsung Electronics қызмет көрсету орталығында тексеріңіз.
  - Басқа батареяларды пайдалану дұрыс жұмыс істемеуіне себеп болуы мүмкін.

### АБАЙЛАҢЫЗ

#### Қолданар алдында

- POWERbot шаңсорғышын пайдалану алдында шаң сауытын салыңыз.
- Дұрыс автозарядталуы үшін төмендегі жайттарға абай болыңыз.
  - Зарядтау блогын әрқашан іске қосып қойыңыз.
  - Зарядтау блогын POWERbot оңай таба алатын жерге орнатыңыз.
  - Зарядтау блогының алдына ешбір зат қалдырмаңыз.
- Зарядтау блогын орнатқан кезде, қуат сымын еден үстінде қараусыз қалдырмаңыз, себебі POWERbot оған шалынысып қалуы мүмкін.
- POWERbot шаңсорғышты қара бояумен сырланған еденде пайдаланбаңыз.
  - Мұндай жағдайда POWERbot шаңсорғыш дұрыс жұмыс істей алмауы мүмкін.
- Зарядтау блогының екі жағынан 0,5 м жерге және алдыңғы жағынан 1 м жерге ешқандай заттар қоймаңыз.
- Зарядтау блогының зарядтағыш түйіспесінің бүлінбегеніне және үстінде ешқандай бөгде заттардың жоқ екеніне көз жеткізіңіз.
- Зарядтау блогын қара түсті едені бар жерге орнатпаңыз.
  - Егер зарядтау блогының айналасындағы еден қара болса, зарядтау баулаудайы.
- Тазалар алдында POWERbot's шаңсорғыштың қозғалуына бөгет болуы мүмкін кедергілерді (балалардың үйдегі әткеншегі немесе шанасты сияқты) алып тастаңыз.
- POWERbot шаңсорғышының бұрылу радиусынан тарырақ жерлерде (0,5 м немесе одан кем) POWERbot шаңсорғышын пайдаланбаңыз.
- Үйіндеңі барлық жерлерін тазалау үшін барлық бөлмелерді ашып қойыңыз да, сыртқы есік, веранда, жуыннатын белме мен басқыш сияқты, POWERbot бүліну мүмкін жерлерге қауіпсіздік мақсатында межелік белгілерді жапсырыңыз.
- POWERbot төңкеріліп кетуі мүмкін өте аласа жерлерге POWERbot шаңсорғышының кіріп кетуіне жол бермеу үшін межелік белгілерді жапсырыңыз.
- Шөтке және шөткенің қақпағын дұрыс орнатпаса, еденде сыват пайда болуы не құрылғы дұрыс жұмыс істемеү мүмкін.

- POWERbot іске қосу алдында, POWERbot ешбір кедергісіз жұмыс істеуі үшін сыйып қалуы мүмкін айна, фарфор тәрізді заттарды алыңыз.

#### Қолдану барысында

- POWERbot шаңсорғышын қалың кілем үстінде пайдаланса, POWERbot шаңсорғышқа және кілемге нұқсан келуі мүмкін.
  - POWERbot шаңсорғыш қалыңдығы 1 см-ден артық кілемнен өте алмайды.
- POWERbot шаңсорғышты үстелдің үстінде немесе басқа биік жерде қолданбаңыз.
  - Егер ол құлап кетсе, бұзылып қалуы мүмкін.
- POWERbot шаңсорғыш орындыққа, үстелдің аяқтарына соғылып қалуы мүмкін, сондықтан тез әрі тиімді тазалау үшін оларды әрі қойыңыз.
- POWERbot шаңсорғыш робот жұмыс істеп тұрғанда, оны қөтеруге немесе басқа жерге апаруға болмайды.
- POWERbot шаңсорғышты басқа жерге апарған кезде, оның қозғалтқыш доңғалақтарынан ұстамаңыз.
- POWERbot шаңсорғышы мен камераның үстіне ешбір зат қоймаңыз, себебі дұрыс жұмыс істемеүіне себеп болуы мүмкін.
- POWERbot шаңсорғышты пайдалану кезінде кез келген үлкен қағаздарды немесе пластик қапшықтарды дереу алып тастаңыз, себебі олар ұғыны бітеп тастауды мүмкін.
- Қызыл нұсқағышты адамдарға немесе жануарларға тұра бағыттамаңыз.
- POWERBOT шаңсорғышы жұмыс істеп тұрған аймақта жатуға болмайды.
  - Шөткеге шашыңыз қыстырылып қалып, жаракат алуыңыз мүмкін.

#### Тазалау және күтіп ұстау

- Төмендегі талаптарды орындан, POWERbot шаңсорғыштың бұзылуына жол берменіз.
  - POWERbot шаңсорғышқа тұра су шашып тазалауға немесе оны тазалау үшін бензол, сұйылтқыш, ацетон немесе спиртті пайдалануға болмайды.
- POWERbot шаңсорғышын бөлшектеменіз немесе жөндеңменіз. Мұны тек білікті техник маман іске асыруға тиіс.
- Кедергі датчигін, еңісті сезгіш датчик пен камераны әрқашан таза ұстаңыз.
  - Егер бөгде заттар жиналаса, сензорлар дұрыс жұмыс істемеү мүмкін.

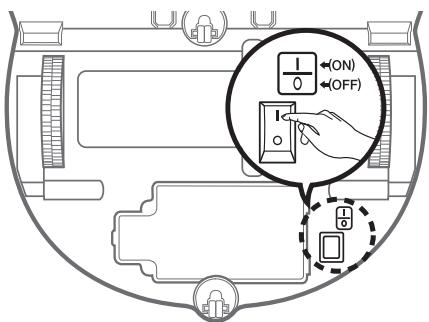
# 3

## Зарядтау



Құрылғыны сатып алғанда батареясы зарядталып тұрмайды, сондықтан алғашқыда қолдан зарядтау керек.

Төтенше жағдай тетігін қалай қосу керек



Робот шаңсорғышты ұстап тұрып, төтенше жағдай тетігін ешбір түймесін баспай тұрып қосыңыз.



<SR10M701\*\*\* сериялары>  
<SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\* сериялары>

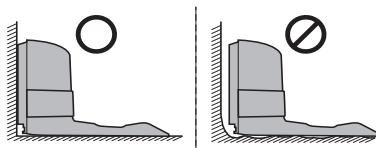
Зарядталу күйін тексеріңіз.

SR10M701\*\*\* серияларында, Батарея индикаторы зарядтау кезінде 1 секунд интервалмен жыптықтайты да, толық зарядталған кезде индикатор ON (КОСУ) күйінде қалады.

SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\* серияларында, "████████" зарядталу үдересінен сәйкес жанады, ал "FULL" (ТОЛЫҚ) зарядталу аяқталғанда жанады.

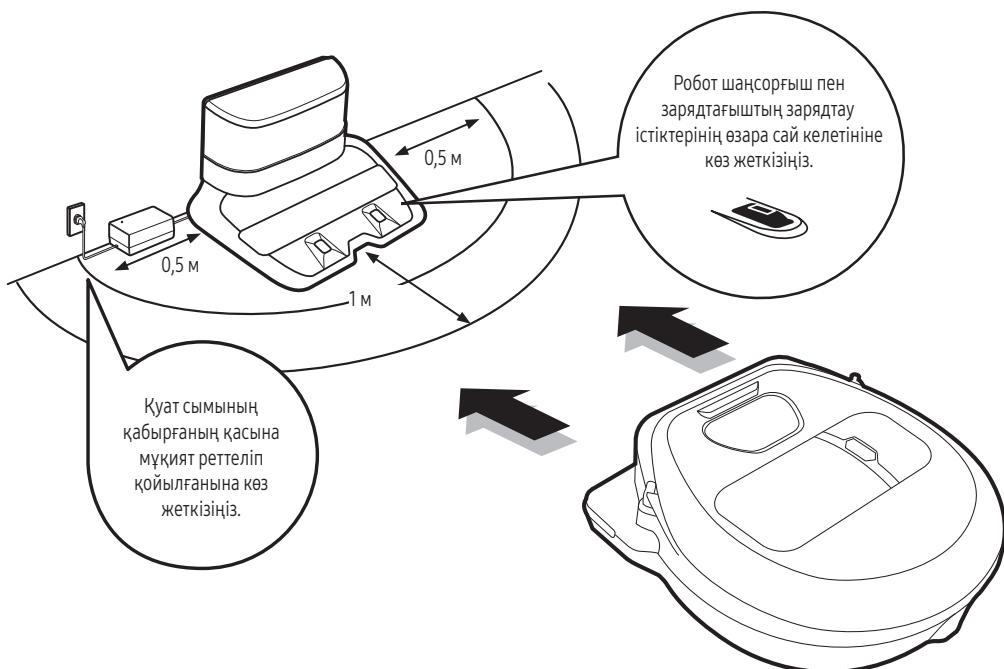


Зарядтау блогын едені мен қабырғасы тегіс жерге орнатыңыз.



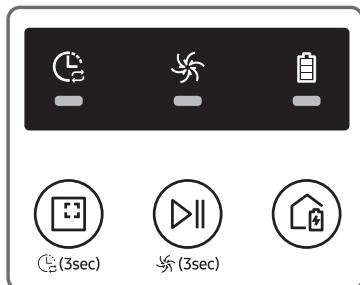
\* Едені ағаштан жасалған жерге орнатыңыз.

Зарядтағышты робот шаңсорғыш оңай тауып ала алатын жерге орнатыңыз.

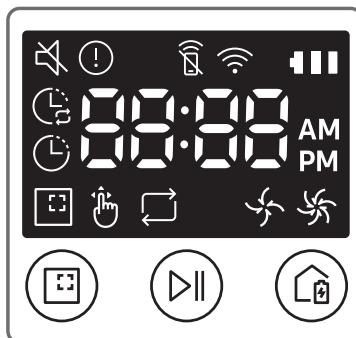


# 4-1

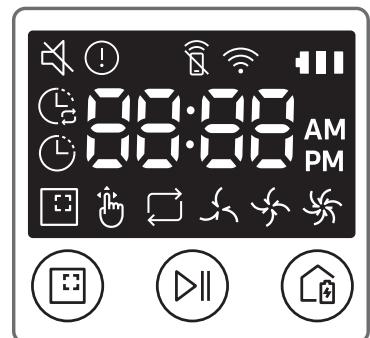
## Робот шаңсорғышты пайдалану



«SR10M701\*\*\* сериялары»



«SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* сериялары»



«SR20M70\*\*\*\* сериялары»

### Авто тазалау режимін іске қосу

POWERbot жылжыда да, орнатылған жерлерді бір рет қана тазалайды.  
※ SR10M701\*\*\* сериялары: батарея таусылғанша қайта-қайта тазалайды.



Тазалауды тоқтату:  
[ ] түймесін басыңыз да, босатыңыз

### Іріктеп тазалау режимін іске қосу

Осы түймені басыңыз да, босатыңыз. POWERbot таңдалған жерді қарқынды түрде тазалайды.

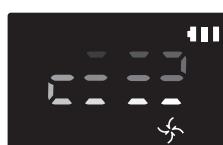


### Қайта зарядтау

Осы түймені POWERbot тазалап жатқанда басу арқылы оған автоматты түрде зарядтау блогына бару пәрменін беруге болады.

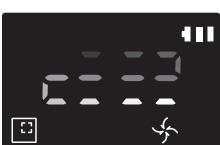


### Автотазалау



«SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\* сериялары»

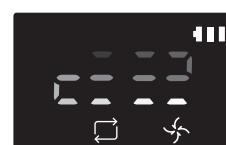
### Іріктеп тазалау



«SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\* сериялары»

### Қайта тазалау

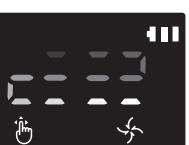
Әуелі қашықтан басқару  
пултіндегі [A,B түрі] [ ],  
[C,D түрі] [ ] түймесін  
басыңыз да, [Бастау/Тоқтату] [ ]  
түймесін басыңыз.



«SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\* сериялары»

### Қолмен тазалау

Қолмен тазалау режимін  
қашықтан басқару пултінің  
бағыт басқару түймесінен  
таңдауға болады.



«SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*\* сериялары»



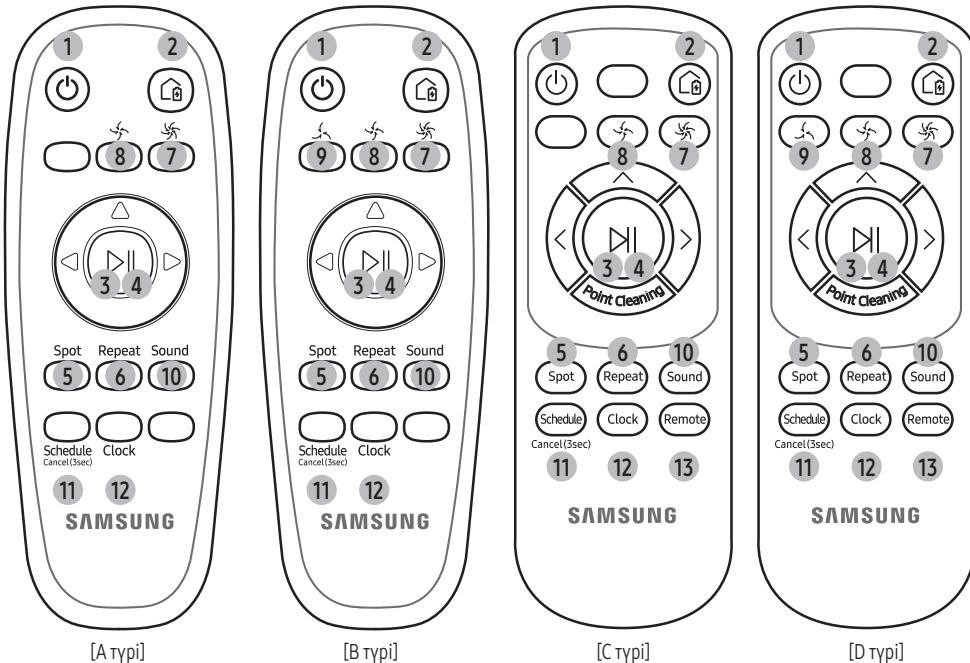
«SR10M701\*\*\* сериялары»



«SR10M701\*\*\* сериялары»

# 4-2

## Робот шаңсорғышты пайдалану



### 1. Құат

POWERbot қуатын қосыңыз/сөндіріңіз.

### 2. Қайта зарядтау

POWERbot шаңсорғышын зарядтау блогымен автоматты түрде қайта зарядтау параметрін таңдаңыз

### 3. Бастау/Тоқтату

Тазалау үдерісін бастау немесе тоқтату үшін таңдау

### 4. Автотазалау

Барлық орнатылған жерлерді бір рет қана тазалап, содан кейін зарядтау блогына автоматты түрде қайтып оралуды таңдаңыз.

### 5. Іріктел тазалау

Белгілі бір жерді қарқынды тазалауды таңдау

### 6. Қайта тазалау

Батареяның қуаты ете азайып, индикатор жылпылықтағанша қайта-қайта тазалауды таңдау

### 7. Турбо режимі

Ең қарқынды шаң сору қуатымен тазалау үшін таңдаңыз

### 8. Қалыпты режим

Орташа қарқынды шаң сору қуатымен тазалау үшін таңдаңыз

### 9. Тыныш режим

Төмөнірек жұмыс шуылымен тазалау үшін таңдау

### 10. Дыбыс

Бұл туымені басқан сайын Дыбыстық асерлер → Үнсіздік осы кезекпен таңдалады

<SR10M701\*\*9 серияларындаған>

Жұлдыздардағы шайқас → Дыбыс эффектілері → Үнсіз

### 11. Жұмыс кестесі / Болдырмая(3sec)

10-бетті қарандыз

### 12. Сағат

10-бетті қарандыз

### 13. Қашықтан басқару құралы

Wi-Fi функциясын іске қосуды немесе өшіруді таңдау

\* SR10M701\*\*5 сериялары ғана: Жұлдыздардағы шайқас(Үнсіз режим функциясы қолжетімсіз.)

# 5-1

## Уақытты/жұмыс кестесін орнату

Тек Автоматты тазалау режимін ғана жоспарлауға болады.

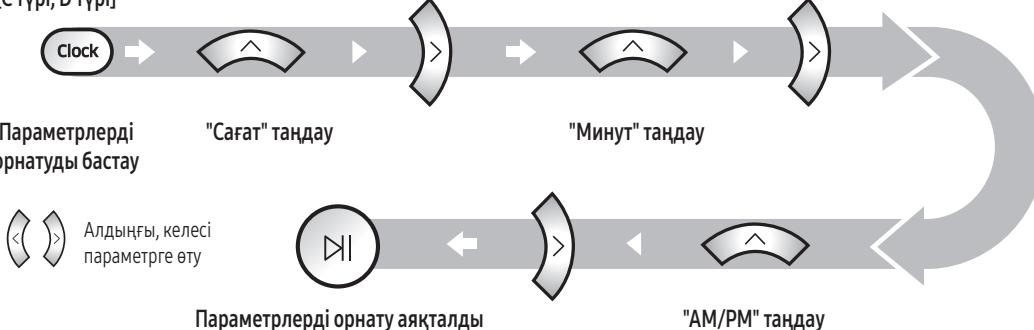
### Уақытты орнату

Бір реттік/Күндік жұмыс кестесін пайдаланардан бұрын ағымдағы уақытты орнату қажет.

[A түрі, В түрі]



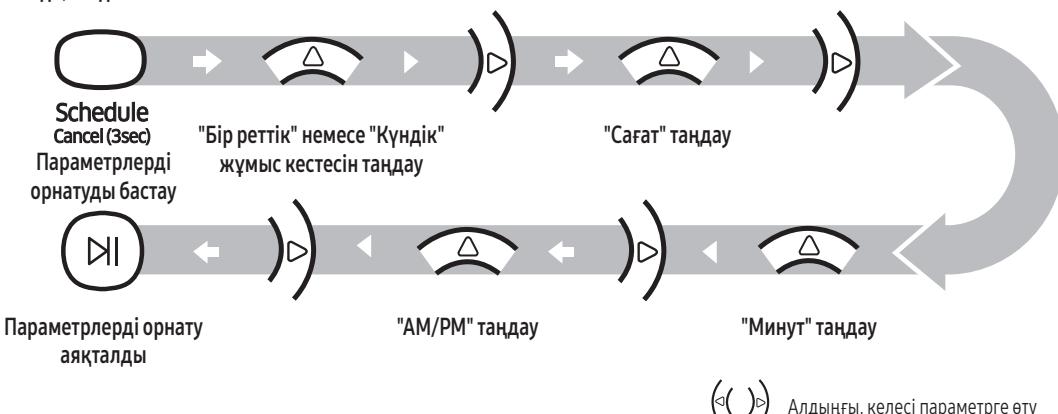
[С түрі, D түрі]



### Жұмыс кестесін орнату

Жұмыс кестесін орнату/жою тек POWERbot зарядтау блогына қойылған кезде ғана мүмкін.

[A түрі, В түрі]

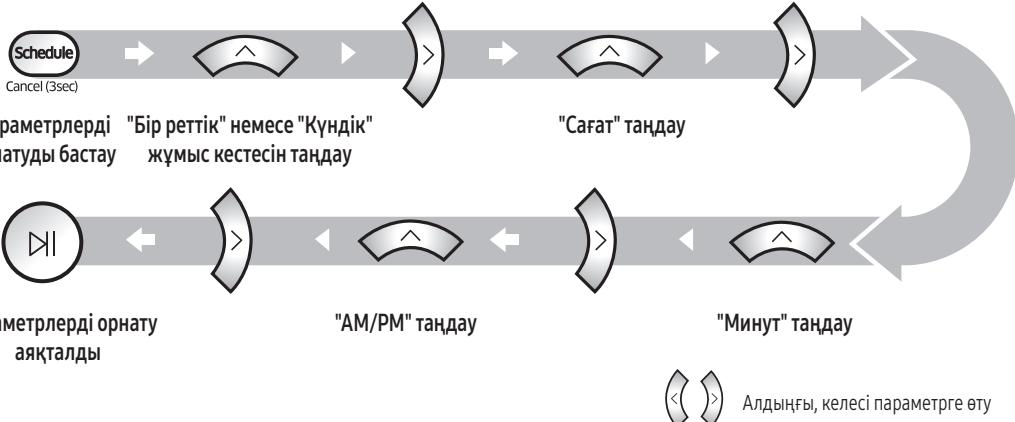


# 5-2

## Уақытты/жұмыс кестесін орнату

Тек Автоматты тазалау режимін ғана жоспарлауға болады.

[С түрі, D түрі]



Параметрлерден орнату барысында бас тарту



7 секунд бойы параметр енгізілмеген кезде параметрлерді орнату автоматты түрде болдырылмайды.

Бір реттік/Күндік жұмыс кестесін болдырma

Бір реттік/Күндік жұмыс кестесі орнатылған кезде	
Бір реттік немесе Күндік жұмыс кестесінің біреуі орнатылған кезде	

[SR10M701\*\*\* сериялары]

Жинағының құрамына қашықтан басқару пульті кірмейтін үлгілерде жоспарлау параметрі төмендегідей іске асады. Жұмыс кестесін орнату/жоу тек POWERbot зарядтау блогына қойылған кезде ғана мүмкін.



3 сек. бойы басу



Жоспарлау жарық диодты шамы жанғанда,  
Күндік жұмыс кестесі орнатылады.

Күндік жұмыс кестесін болдырma

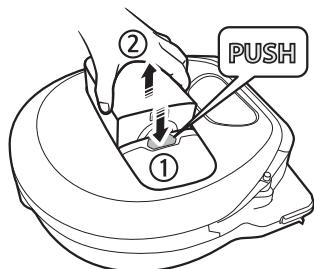
Күндік жұмыс кестесі орнатылған кезде	
	3 сек. бойы басу

# 6-1

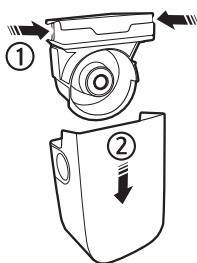
## Тазалау және күтіп ұстау

POWERbot тазалау алдында төтенше қосқышты сөндіру керек.

### Шаң сауыты



1 Шаң сауытын алып шығу үшін түймені басу



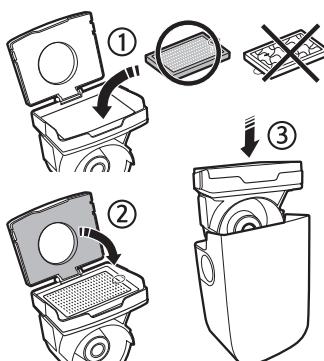
2 Шаң сауытының қақпағын алыңыз



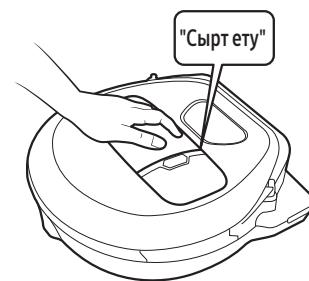
3 Шаң сауытындағы және циклон блоктағы шаңды тазалаңыз



4 Шаң сауытының қақпағынан циклон блокты ағытЫп алыңыз да, содан кейін шаң сауыты мен сүзгіні жуыңыз



5 Шаң сауытын қайта құрастырыңыз



6 Шаң сауытын негізгі корпусқа сырт еткен дыбыс естілгенше қайта салыңыз

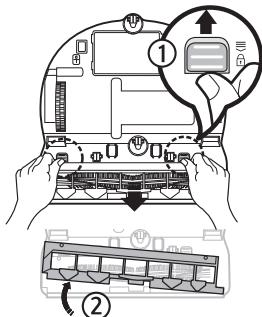
# 6-2

## Тазалау және күтіп ұстау

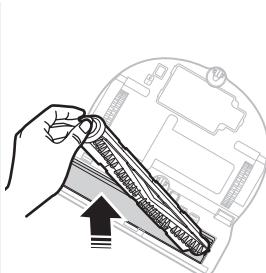
POWERbot тазалау алдында төтенше қосқышты сөндіру керек.

### Шөтке мен автоқақпақ құралы

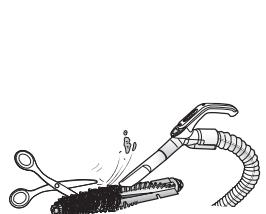
Шөткенің дизайнны үлгіге байланысты басқаша болуы мүмкін. Шөткені сүмен тазаламаңыз.



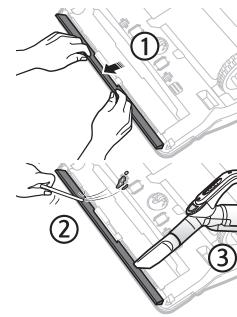
1 Шөткенің қақпағын алу



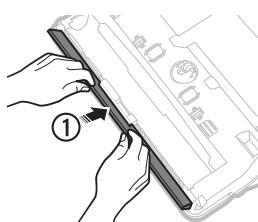
2 Шөткені алу



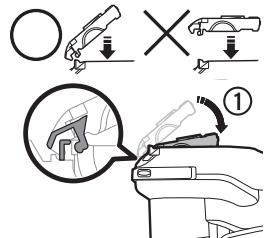
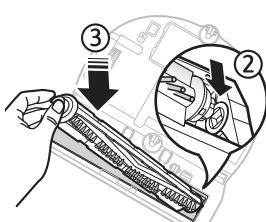
3 Шөткені тазалау



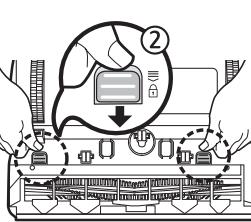
4 Автоқақпақ құралын тазалау



5 Шөткені қайта құрастыру



6 Шөткенің қақпағын қайта салу



\* Жөндеу жұмыстарынан кейін шөтке немесе оның қақпағы дұрыс орнатылmasa, еденде сыйат пайда болуы немесе құрылғы дұрыс жұмыс істемеү мүмкін. Сондықтан оларды пайдаланушы нұсқаулығының тазалау және күтім көрсету тарауларына сай дұрыс орнатыңыз.

### Ақпарат кодтары

#### [SR10M701\*\*\* сериялары]

\* Дисплейде көрсетілген әр ақпарат кодына сәйкес әрекет ету үшін пайдаланушы нұсқаулығындағы қадамдарды орындаңыз.

#### Ақпарат кодтарының жандануы



Ақпарат кодтары



#### [SR10M702\*\*\*, SR10M703\*\*\*, SR20M70\*\*\*\* сериялары]

\* Дисплейде белгісімен бірге көрсетілген әр ақпарат кодына сәйкес әрекет ету үшін пайдаланушы нұсқаулығындағы қадамдарды орындаңыз.



08:08 08:02 08:03 08:05 08:06 08:07 08:09

# 7

## SmartThings қолданбасы

SmartThings қолданбасы Wi-Fi функциясы бар үлгілерде ғана жұмыс істейді.

### SmartThings қолданбасын жүктеп алу

- ▶ SmartThings қолданбасын дүкендерден (Google Play Store, Apple App Store немесе Samsung Galaxy Apps) жүктеп алып, орнатыңыз. Қолданбаны табу үшін "SmartThings" кілтсөзін пайдаланыңыз.

#### ЕСКЕРТПЕ

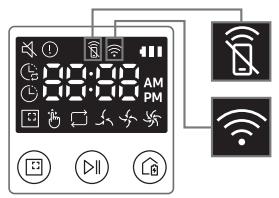
- ▶ SmartThings планшеттер мен кейбір мобильді құрылғылармен үйлесімсіз.
  - Android 6.0 немесе кейінгі (кемінде 2ГБ RAM) қолдануды ұсынамыз.
- ▶ iPad және кейбір мобильді құрылғыларға қолдау көрсетілмеуі мүмкін.
  - iOS10.0 немесе кейінгі / iPhone 6 немесе кейінгі үлгілеріне қолдау көрсетіледі.
- ▶ Мобильді құрылғының SmartThings жүйесімен үйлесімді екенін білу үшін Play Store немесе App Store дүкеніне кіріңіз.
- ▶ Қолдау көрсетілетін функцияларға алдын ала ескертуіз өзгеріс енгізіледі.

### Samsung тіркелгісін орнату

- ▶ SmartThings қолданбасын пайдаланардан бұрын Samsung тіркелгісіне жазылуының қажет.
- ▶ Samsung тіркелгісін орнату үшін SmartThings қолданбасында берілген нұсқауларды орындауға тиіссіз.
- ▶ Немесе егер сіздің Samsung смартфоныңыз болса, Samsung тіркелгісін смартфоныңыздагы параметрлер қолданбасына қосуныңға болады. Содан кейін ол сіздің Samsung тіркелгіңізге автоматты түрде жазылады.

#### ЕСКЕРТПЕ

- ▶ Егер өнімді тіркеуді аяқтау мүмкін болмаса, төмендегі әрекеттерді жасаңыз.
  - Ашпалы хабарлардағы нұсқаулар бойынша тіркеу процедурасын тағы да қайталап көріңіз.
  - Сымсыз роутердің UPnP тармағының белсенді екенін растаңыз да, тіркеу процедурасын қайталап көріңіз.
  - Сымсыз роутердің сымсыз режимде жұмыс істеп тұрғанын растаңыз да, тіркеу процедурасын тағы да қайталап көріңіз.
  - Егер сізде екі немесе бірнеше POWERbot болса, басқа POWERbot шаңсорғыштарын өшіріп, POWERbot шаңсорғышын тағы бір рет тіркең көріңіз.
  - Егер сіздің сымсыз роутеріңіздегімен бірдей SSID коды бар басқа сымсыз роутер болса, тіркеу іске асырылмауы мүмкін.
- ▶ Қашықтан басқару функциясының және Wi-Fi индикаторы

	Қосулы	Қашықтан басқару функциясы бұғаттаулы. (Қашықтан басқару пультіне әлі де рұқсат етілген болуы мүмкін).	
	Өтшірүлі	Қашықтан басқару функциясына рұқсат етілген.	
	Қосулы	POWERbot сымсыз роутерге қосылды.	
	Өтшірүлі	POWERbot сымсыз роутерге жалғануға әрекет жасауда.	

Wi-Fi	Жиілік ауқымы	2412 - 2472 МГц
	Трансмиттер қуаты (Макс.)	20 дБм

# Жадынама

Қазақша		Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.
		Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

**EAC SAMSUNG**

**Өндіруші:** Самсунг Электроникс Ко., Лтд.

Корея Республикасы, Кёнги-до, Сувон қаласы, Енгтонг-гу, Самсунг-ро, Мэтан Донг, №129 үй

**Изготовитель:** Самсунг Электроникс Ко., Лтд

Республика Корея, Кёнги-до, город Сувон , Енгтонг-гу, Самсунг-ро, Мэтан Донг, дом №129

**Өндірушінің аты және мекен-жайы:** «Самсунг Электроникс Хошимин СЕ»

Лот I-11, D2 Жол Сайгон Hi-Tech паркі, Тан Nhon Phu B Ward, 9шы ауданы, Хошимин

**Наименование и адрес производителя:** «Самсунг Электроникс Хошимин СЕ»

Лот И-11, Д2 Роуд, Сайгон Хай-Тек Парк, Танг Нён Фу Б Уорд, Дистрикт 9, Хошимин Сити, Вьетнам

**Вьетнамда жасалған**

Сделано во Вьетнаме

**Қазақстан Республикасында шағымдар мен ұсыныстар қабылдайтын мекеме:**

“SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA” (САМСУНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ) ЖШС

Қазақстан Республикасы, 050059, Алматы қ., Медеу ауданы, Әл-Фараби д-лы, 36-үй, 3, 4-қабат

**Организация, принимающая претензии и предложения в Казахстане:**

TOO “SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA” (САМСУНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ)

Республика Казахстан, 050059, г. Алматы, Медеуский район, пр. Аль-Фараби, д. 36, 3, 4 этажи

# **POWERbot**

---

## **Qisqa qo'llanma**

**SR10M70\*\*\*\*, SR20M70\*\*\*\* seriyasi**

---

- Ishga tushirishdan avval yo'rinqnomani diqqat bilan o'qib chiqing.
- Uy ichida foydalanishga mo'ljallangan.

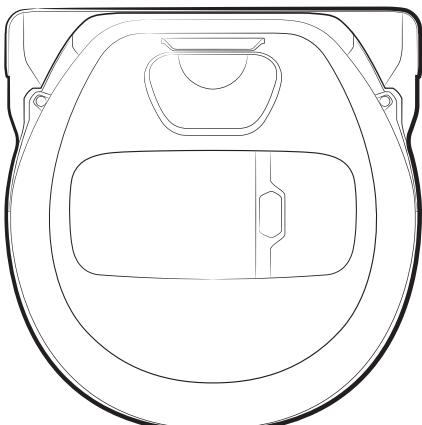


**SAMSUNG**

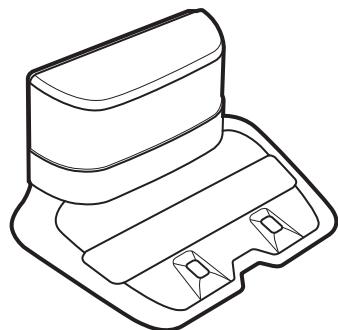
# 1

## Qismlar ro'yxati

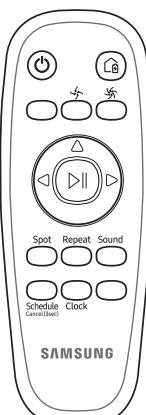
Asosiy korpus



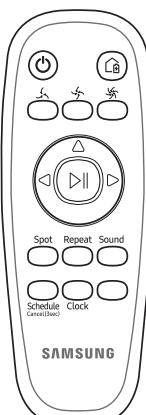
Taglik



Pult



[A turidagi]



[B turidagi]



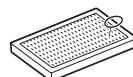
[C turidagi]



[D turidagi]

\* (SR10M701\*\* seriyasida  
birga berilmaydi)

Asosiy qismlar



Batareyalar  
(AAA turi) (opsiya)

Qisqa qo'llanma

Qo'shimcha filtr  
(opsiya)



Quvvat shnuri

Batareyani  
zaryadlagich

Chegara belgilari  
(alohida sotiladi)

\* Modelga qarab  
anjomlar turlicha  
bo'lishi mumkin.

- Jihozni ishga tushirishdan avval bu qo'llanmani diqqat bilan o'qib chiqing va ma'lumot olish uchun saqlab qo'ying.
- Quyidagi ishlatalish yo'rqnomasini turli modellarni qamrab olgani sababli, sizdagi changyutkichning xarakteristikalari bu qo'llanmada tavsiflanganidan ozgina farq qilishi mumkin.

### FOYDALANILGAN DIQQATNI QARATUVCHI/ OGOHLANTIRUVCHI BELGILAR

#### OGOHLANTIRISH

O'lim yoki jiddiy jarohat xavfi borligini bildiradi.

#### DIQQAT

Jarohat olish yoki moddiy zarar xavfi borligini bildiradi.

### FOYDALANILGAN BOSHQA BELGILAR

#### QAYD

Matnda qo'shimcha muhim ma'lumot berilganini bildiradi.

### Xavfsizlikka oid muhim yo'l-yo'riqlar

Elektr jihozdan foydalananayotganda ehtiyoj bo'lish talab etiladi, jumladan:

#### POWERbot JIHOZIDAN FOYDALANISHDAN AVVAL BARCHA KO'RSATMALARNI O'QIB CHIQING.

Changyutkichdan foydalanimayotgan vaqtida hamda unga texnik xizmat ko'satishdan avval uni elektr tarmog'i rozetkasidan uzib qo'ying.

#### OGOHLANTIRISH

yong'in chiqishi, tok urishi yoki jarohatlanish xavfini kamaytirish uchun:

### UMUMIY

- Faqat shu qo'llanmada tavsiflangan tarzda foydalaning.
- Agar qandaydir tarzda shikastlangan bo'lsa, POWERbot yoki batareya zaryadlagichi / tagligini ishlatmang.
- Agar changyutkich kerakli darajada ishlamasa, tushib ketsa, shikastlansa, ma'lum vaqt ko'chada yoki suv ichida yotgan bo'lsa, uni mijozlarni qo'llab-quvvatlash markaziga olib boring.
- Batareya zaryadlagichi / tagligi yoki POWERbot'ga ho'l qo'lingiz bilan tegmang.
- Faqatgina quruq yuzada hamda uy ichida ishlatning.
- Bu qurilmadan jismoniy, sezgi yoki aqliy qobiliyati cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'Imagan shaxslar (jumladan bolalar) foydalanshlari mumkin emas. Ularning xavfsizligi uchun javobgar shaxs tomonidan ushbu qurilmadan foydalinish to'g'risida ko'rsatma bergan yoki nazorat qilib turgan hollar bundan mustasno. Bolalar nazorat ostida bo'lmasa, bu jihozni tozalashi yoki profilaktika qilishlari mumkin emas.

**Batareya zaryadlagichi / tagligi**

- Qutblangan vilkani qutblanmagan rozetka yoki uzaytirgichga tushadigan qilib o'zgartirmang.
- Uydan tashqarida yoki ho'l yuzalarda ishlatmang.
- Foydalanimagan vaqtida hamda texnik xizmat ko'rsatishdan oldin batareya zaryadlagichi / tagligini rozetkadan uzib qo'ying.
- Zaryadlash uchun faqat ishlab chiqaruvchi tomonidan berilgan batareya zaryadlagichi / taglididan foydalaning.
- Shikastlangan shnur yoki vilka yoki bo'shab qolgan rozetkadan foydalanmang.
- Shnuridan tortmang yoki sudramang, shnurni tutqich sifatida ishlatmang, shnur ustidan eshikni yopmang, shnurni o'tkir qirralar yoki burchaklar atrofiga tortmang. Shnurni issiq buyumlardan uzoqda tuting.
- Tokni o'tkazish sig'imi mos kelmaydigan uzaytirgich yoki rozetkalardan foydalanmang.
- Rozetkadan sug'urishda shnuridan tortmang. Sug'urish uchun shnurni emas, vilkani ushlang.
- Batareyalarga shikast yetkazmang yoki olovga tashlamang, chunki ular yuqori haroratda portlaydi.
- Batareya zaryadlagichi / tagligini o'zingizcha ochishga harakat qilmang. Ta'mirlash ishlari faqatgina mijozlarni qo'llab-quvvatlash markazi tomonidan bajarilishi kerak.
- Batareya zaryadlagichi / tagligini yuqori harorat ta'sirida qoldirmang yoki namlik yoki ho'l narsalar tegishiga yo'l qo'y mang.

**POWERbot**

- Qattiq yoki o'tkir buyumlar, masalan, shisha, mix, bolt, tanga va shunga o'xshagan narsalarini terdirmang.
- Filtrini joyiga o'rnatmasdan ishlatmang. Jihozga texnik xizmat ko'rsatayotganda ventilator bo'limasiga barmog'ingizni yoki boshqa buyumni tiqmang, jihoz to'satdan ishlab ketishi mumkin.

- Tuynuklariga hech nima tiqmang. Tuynuklari to'silgan holda ishlatmang; tuynuklariga chang, qil, soch va shunga o'xshash narsalar kirmsin, ular havo aylanishiga to'sqinlik qilishi mumkin.
- Changyutkich yordamida zaharli moddalarni (xlorli oqartirgich, ammiak, kanalizatsiya quvurlari tozalagichi va boshq.) yig'mang.
- Yonayotgan va tutun chiqarayotgan narsalarini, masalan, tamaki, gugurt yoki cho'g' kabilarni changyutkich yordamida yig'mang.
- Changyutkich yordamida benzin kabi oson o't oluvchi yoki yonuvchan moddalarni yig'mang hamda changyutkichdan ular bo'lishi mumkin joylarda foydalanmang.  
Bundan tashqari ishlatmang:
  - Polga sham yoki stol lampasi qo'yilgan joylarda.
  - Alanga nazoratsiz qolgan joylarda (gulxan yoki cho'g').
  - Spirit, suyultirgich, yonayotgan sigaretili kuldon va hokazolar bor joylarda.
- POWERbot'dan havosi tarkibida moyli bo'yoq, erituvchi, hashoratlarga qarshi suyuqliklarning bug'lari yoki oson o't oluvchi changlar yoki boshqa portlovchi yoki zaharli bug'lar mavjud bo'lgan yopiq xonalarda foydalanmang.
- Haddan tashqari ko'p ishlatilsa yoki harorat baland bo'lgan muhitda batareyadan suyuqlik chiqishi mumkin. Suyuqlik teriga tushsa, tezda suv bilan yuvib tashlang. Suyuqlik ko'zga tushsa, darhol toza suv bilan kamida 10 daqiqa davomida yuvib tashlang.  
Shifokorga murojaat qiling.

## OGOHLANTIRISH

### Elektr tokiga oid masalalar

- Tok urishi yoki yong'in chiqishining oldini oling.
  - Tok shnuriga shikast yetkazmang.
  - Tok shnurini qattiq tortmang, vilkaga ho'l qo'lingiz bilan tegmang.
  - 100-240 V~ dan boshqa elektr manbasidan foydalanmang va bir vaqtning o'zida bir nechta qurilmaga elektr ta'minoti berish uchun bitta rozetkadan foydalanmang. (Shurni polda qarovsiz qoldirmang.)
  - Shikastlangan vilka, shnur yoki bo'shab qolgan rozetkadan foydalanmang.
- Vilkaning tishlari va kontaktlarini chang va yot jismillardan tozalang.
  - Aks holda tok urishi yoki noto'g'ri ishlashi mumkin.

### Ishlatishdan oldin

- POWERbotni isitkich yoki yonuvchan materiallar yaqinida ishlatmang.
  - POWERbotni ko'chma isitkich, sham alangasi, stol lampasi, kamin va shu kabi alanga yaqinida yoki benzin, spirt, suyultirgich va shu kabi yonuvchan materiallar yaqinida ishlatmang.
- To'qnashuvning oldini olish uchun POWERbot tozalaydigan hududda xavfli buyumlar yo'qligiga amin bo'ling va isitkich yoki ventilyatorlarni tokdan sug'urib qo'ying.
- POWERbot uyda foydalanish uchun mo'ljallangan, shuning uchun undan chordoq, yerto'la, sanoat binolari, asosiy binodan tashqaridagi alohida xonalar, namligi juda baland bo'lgan xonalar (masalan, vanna va dushxonalar), stollar yoki tokchalarda foydalanmang.
  - POWERbot shikastlanishi yoki noto'g'ri ishlashi mumkin.

- POWERbot'ning suyuqlik orqali o'tmasligi yoki hech qanday suyuqlikka tegmasligiga ishonch hosil qiling.
  - POWERbot jiddiy shikastlanishi va g'ildiraklar suyuqlik orqali o'tgan hollarda u boshqa joylarni ifloslantirishi mumkin.
- Jihozga shikast yetishi yoki tan jarohati yetishining oldini olish uchun POWERbot yiqilib ketishi mumkin bo'lgan zina va suyanchiq kabi joylarga chegara belgilarini o'rnatning.
  - Xavfsiz bo'lishi uchun qiyalik sensorini doim toza holda tuting.
- Taglik ustiga suyuqlik to'kmang.
  - Yong'in chiqishi yoki tok urishi mumkin.
- Taglikni mo'ljallangandan maqsaddan boshqa joyda ishlatmang.
  - Yong'in chiqishi yoki taglikning jiddiy shikastlanish xavfi mavjud.
- Xavfsizligingizni ta'minlash uchun qiyalik sensorini doim toza holda tuting.

### Ishlatish paytida

- Agar POWERbot'dan g'alati tovushlar, hidlar yoki tutun chiqsa, darhol POWERbot'ning tag qismidagi favqulodda holat almaslagichini o'chiring va xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

### Tozalash va texnik xizmat ko'rsatish

- Tok shnuri shikastlangan bo'lsa, uni malakali usta tomonidan almashtirish maqsadida ishlab chiqaruvchiga yoki xizmat ko'rsatish vakiliga murojaat qiling.
  - Yong'in chiqishi yoki tok urishi mumkin.
- Batareyalarni almashtirtish uchun Samsung Electronics kompaniyasining xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
  - Boshqa jihozlarning batareyasi ishlatilsa, noto'g'ri ishlashi mumkin.

### DIQQAT

#### Ishlatishdan oldin

- POWERbot'dan foydalanishdan avval chang qopchasini soling.
- Avtomatik zaryadlanish to'g'ri amalga oshishi uchun quyidagilarga ehtiyyot bo'ling.
  - Taglikni doimo yoqib qo'ying.
  - Taglikni POWERbot oson topadigan joyga o'rnatning.
  - Taglikning oldiga hech qanday buyum qoldirmang.
- Taglikni o'rnatganda shnurni polda ehtiyyotsizlik bilan qoldirmang, chunki POWERbot unga o'ralashib qolishi mumkin.
- POWERbot'dan qora rangli pollarda foydalanmang.
  - POWERbot odatdagidek ishlay olmasligi mumkin.
- Taglikning chap va o'ng tomonlaridagi 0,5 m va oldindagi 1 m masofada hech qanday buyum bo'lmasligi kerak.
- Taglik kontaktlarining shikastlanmaganligi yoki ularda begona narsalarning yo'qligiga ishonch hosil qiling.
- Taglikni poli qora polli joyga o'rnatmang.
  - Agar taglik atrofidagi pol qora bo'lsa, zaryadlashga xalaqt berishi mumkin.
- Tozalashdan avval POWERbot harakatlanshiga to'sqinlik qilishi mumkin to'siqlarni (bolalar arg'imcho'gi yoki o'yinchoqlarini) olib qo'ying.
- POWERbot burilish radiusidan (0,5 metr) tor bo'lgan joyda POWERbot ishlatmang.
- Uyni to'liq tozalash uchun barcha xonalarni ochib, POWERbot shikastlanishi mumkin bo'lgan old eshik, ayvon, vannaxona va zinalarga chegara belgilarini qo'yib chiqing.
- POWERbot to'xtab qolishi mumkin bo'lgan past joylarga tushmasligi uchun chegara belgilarini qo'yib chiqing.
- Cho'tka yoki cho'tka qopqog'i joyiga to'g'ri o'rnatilmasa, polni qirishi mumkin yoki jihoz noto'g'ri ishlashi mumkin.

- POWERbot ishlatishdan oldin sinishi mumkin bo'lgan buyumlar, jumladan, ramka, ko'zgu va chinni buyumlarni olib tashlang, shunda POWERbot ishlashiga xalaqt berilmaydi.

#### Ishlatish paytida

- POWERbot'dan qalin gilamlar ustida foydalanilsa, POWERbot va gilamga shikast yetishi mumkin.
  - POWERbot 1 santimetrdan qalin gilamning ustidan yura olmaydi.
- POWERbot'dan stollar yoki boshqa baland yuzalar ustida foydalanmang.
  - Tushib ketsa, shikast yetishi mumkin.
- POWERbot stul, stol oyoqlariga urilib ketishi mumkin, shuning uchun tezroq va samarali tozalash uchun ularni olib qo'ying.
- POWERbot ishlayotgan vaqtida uni ko'tarmang yoki boshqa joyga ko'chirmang.
- Boshqa joyga ko'chirganda POWERbot'ning yetaklovchi g'ildiraklaridan ko'tarmang.
- POWERbot va kamera ustiga hech qanday buyum qo'y mang, chunki bu uning noto'g'ri ishlashiga olib kelishi mumkin.
- POWERbot'dan foydalanayotganda katta qog'oz yoki plastik paketlarni darhol olib qo'ying, chunki ular havo so'rilishini to'sib qo'yishi mumkin.
- Qizil ko'rsatkichni odamlar yoki hayvonlarga to'g'rilmang.
- Ishlayotgan POWERBOT atrofida yotmang.
  - Cho'tkaga sochingiz kirib qolib, jarohat yetishi mumkin.

#### Tozalash va texnik xizmat ko'rsatish

- Quyidagilarga amal qilish orqali POWERbot shikastlanishining oldini oling
  - POWERbot'ni tozalaganda bevosita korpusiga suv sepmang yoki benzol, suyultirgich, atseton yoki spirt bilan artmang.
- POWERbot'ni qismlarga ajratmang yoki ta'mirlamang. Buni faqatgina malakali usta bajarishi lozim.
- Doim to'siq sensori, qiyalik sensori va kamerani toza holda tuting.
  - Yot jismlar to'plansa, sensorlar noto'g'ri ishlashi mumkin.

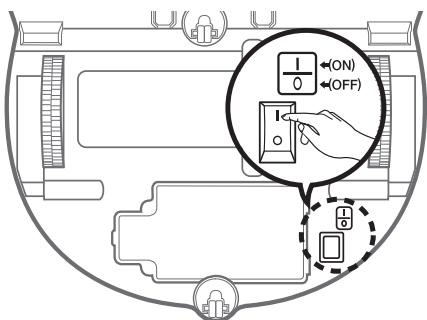
# 3

## Zaryadlash

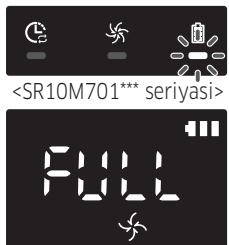


Jihoz sotib olinganida batareya zaryadlanmagan bo'ladi, shu sababli uni qo'lda zaryadlash kerak.

Favqulodda yoqgich qanday yoqiladi



Avtomat changyutkichi ushab, hech qaysi tugmani bosmagan holda favqulodda yoqgichni burang.

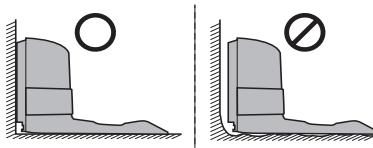


<SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* /  
SR20M70\*\*\*\* seriyasi>

Zaryadlanish holatini tekshiring.

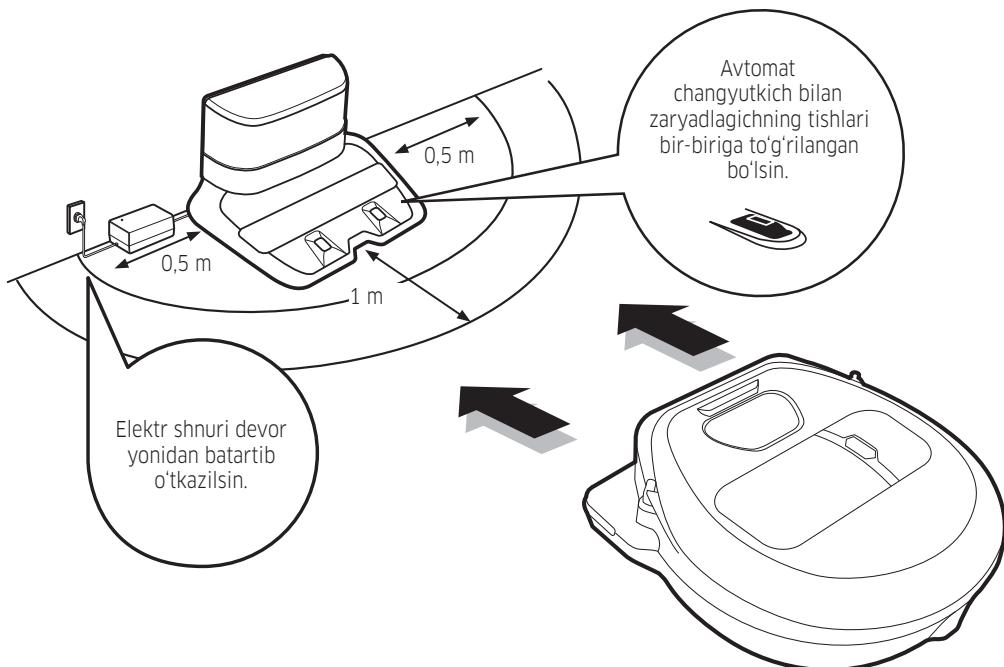
SR10M701\*\*\* seriyasida,  
Zaryadlash paytida batareya indikatori 1 soniyalik oraliq bilan o'chib-yonib turadi, zaryadlanib bo'lgach, YONIQ holatda turadi.  
SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* /  
SR20M70\*\*\*\* seriyasida, zaryadlanish jarayoniga qarab "██████" yonadi va nihoyasiga yetgach, "FULL" yonadi.

Taglikni pol tekis va devor tik joyga o'rnatning.



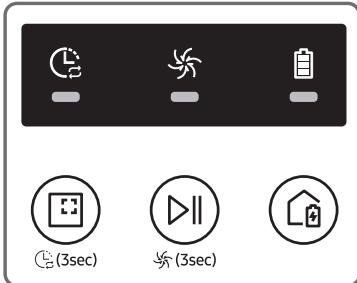
\* Zaryadlagichni taxta pol tolalari bo'ylab o'rnatning.

Zaryadlagichni avtomat changyutkich osonlikcha topadigan joyga o'rnatning.

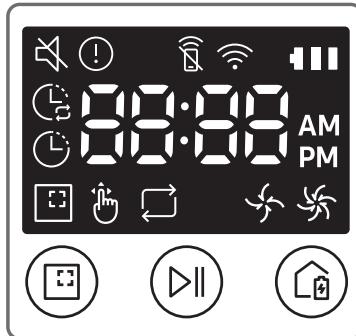


# 4-1

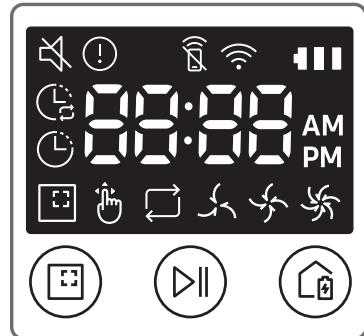
## Avtomat changyutkichni ishlatalish



<SR10M701\*\*\* seriyasi>



<SR10M702\*\*\* / SR10M703\*\*\* seriyasi>



<SR20M70\*\*\* seriyasi>

### Avtomatik tozalash rejimini boshlash

POWERbot harakatlaniq, belgilangan joylarni bir marta tozalaydi.

\* SR10M701\*\*\* seriyasi : batareya zaryadi yetganicha takroran tozalaydi.



Tozalashni to'xtatish:  
➡️ tugmasini bosing.

### Nuqtani tozalash rejimini boshlash

Shu tugmani bosing. POWERbot ajratilgan hududni yaxshilab tozalaydi.

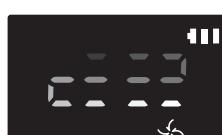


### Zaryadlanish

POWERbot tozalash jarayonida bo'lgan vaqtida bu tugmani bosish orqaliunga taglikda avtomatik zaryadlanishga buyruq berishingiz mumkin.



### Auto Clean (Avtomatik tozalash)

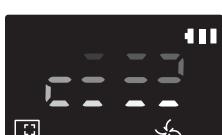


<SR10M702\*\*\* /  
SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*  
seriyasi>



<SR10M701\*\*\* seriyasi>

### Nuqtani tozalash



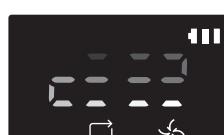
<SR10M702\*\*\* /  
SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*  
seriyasi>



<SR10M701\*\*\* seriyasi>

### Takroriy tozalash

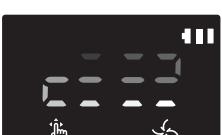
Avval pultda [A,B turi ], [C,D turi ] tugmalarini bosib, keyin [Boshlash/ To'xtatish ] tugmasini bosing.



<SR10M702\*\*\* /  
SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*  
seriyasi>

### Qo'lda tozalash

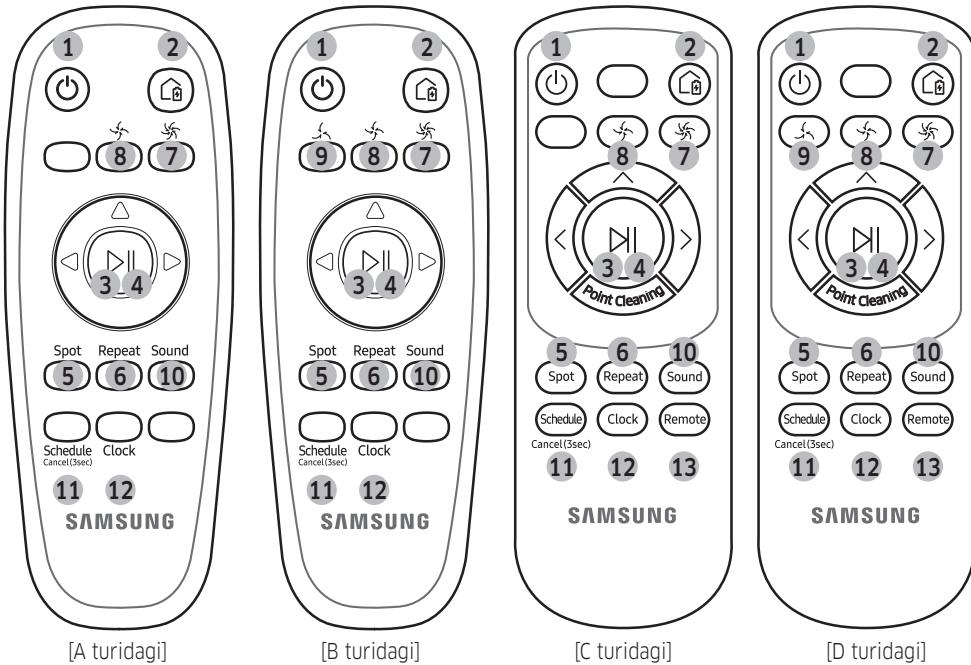
Qo'lda tozalash rejimini masofaviy pultdagi yo'nalishni boshqarish tugmalari orqali tanlash mumkin.



<SR10M702\*\*\* /  
SR10M703\*\*\* / SR20M70\*\*\*  
seriyasi>

# 4-2

## Avtomat changyutkichni ishlatalish



### 1. Quvvat

POWERbot quvvatin yoqish/o'chirish

### 2. Zaryadlanish

POWERbot taglikda avtomatik tarzda zaryadlanishi uchun buni tanlang

### 3. Boshlash/To'xtash

Tozalash jarayonini boshlash yoki to'xtatish uchun tanlang

### 4. Avtomatik tozalash

Barcha belgilangan hududlarni bir marta tozalab, keyin avtomatik ravishda taglikka qaytishni tanlash.

### 5. Nuqtani tozalash

Ajratilgan sohani kuchli tozalash uchun tanlang

### 6. Takroriy tozalash

Batareya tugab, indikator o'chib-yongunicha takroran tozalashni tanlash

### 7. Turbo rejimi

Eng qattiq so'rish quvvati bilan tozalashi uchun tanlang

### 8. Normal rejim

O'rtacha so'rish quvvati bilan tozalashi uchun tanlang

### 9. Sokin rejim

Past shovqin chiqarib tozalashi uchun tanlang

### 10. Tovush

Har gal shu tugmani bosganingizda Tovush effektlari → Ovozni o'chirish shu ketma-ketlikda tanlanadi.

<Faqat SR10M703\*\*9 seriyasi>

Star wars → Tovush effektlari → Ovozsiz qilish

### 11. Navbat / Bekor (3son)

10-betga qarang

### 12. Clock (Soat)

10-betga qarang

### 13. Masofaviy boshqaruv

Wi-Fi funksiyasini yoqish yoki o'chirishni tanlash

\* Faqat SR10M701\*\*5 seriyasi : Star wars (Ovozsiz qilish funksiyasi ishlamaydi)

# 5-1

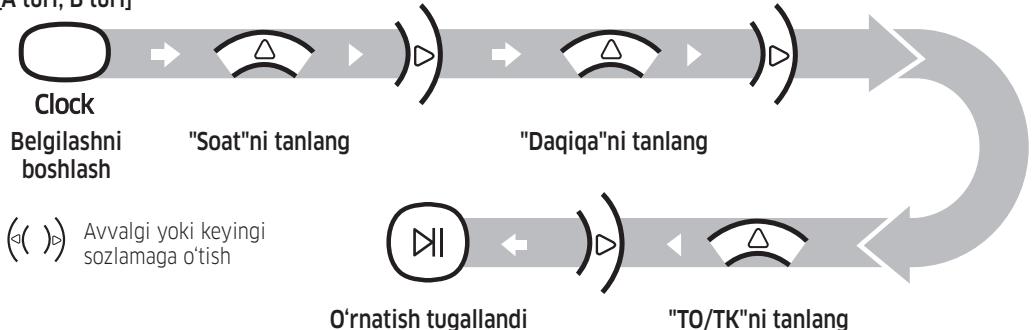
## Vaqt/jadvalni belgilash

Faqat Avtomatik tozalash rejimini jadvalni belgilash mumkin.

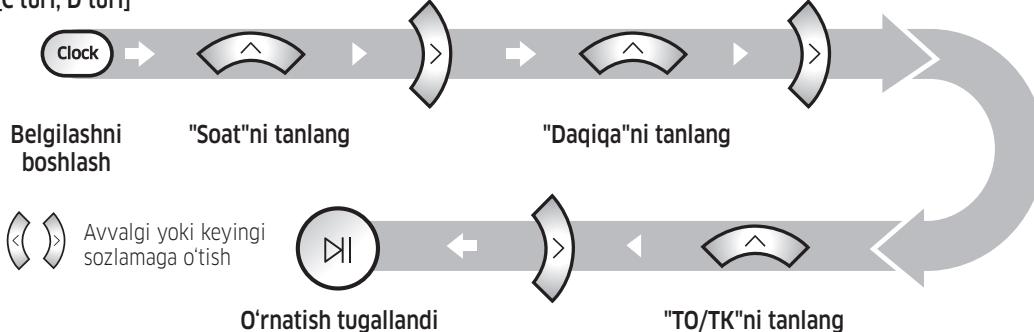
### Vaqtni qo'yish

Bir martalik/kundalik jadvaldan avval joriy vaqtni o'rnatish kerak.

[A turi, B turi]



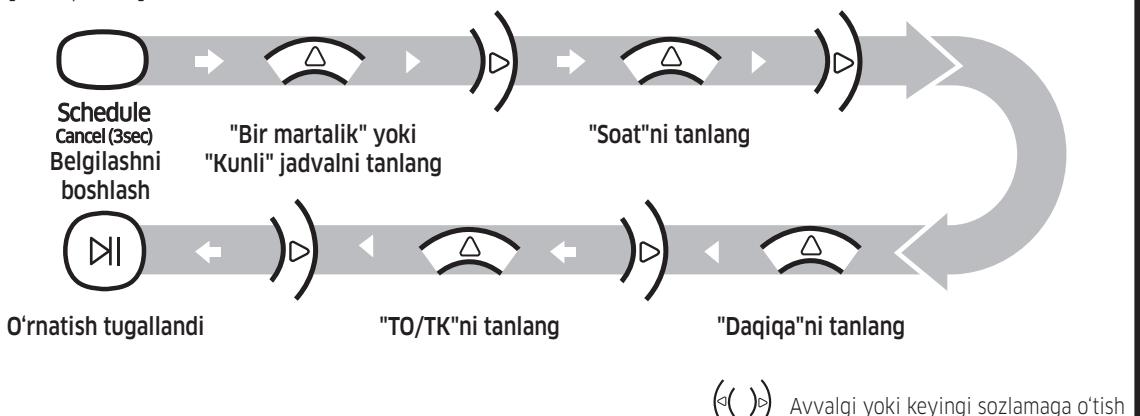
[C turi, D turi]



### Jadvalni belgilash

Jadvalni belgilash/bekor qilishni faqat POWERbot taglikka o'rnatilgan holda bajarish mumkin.

[A turi, B turi]

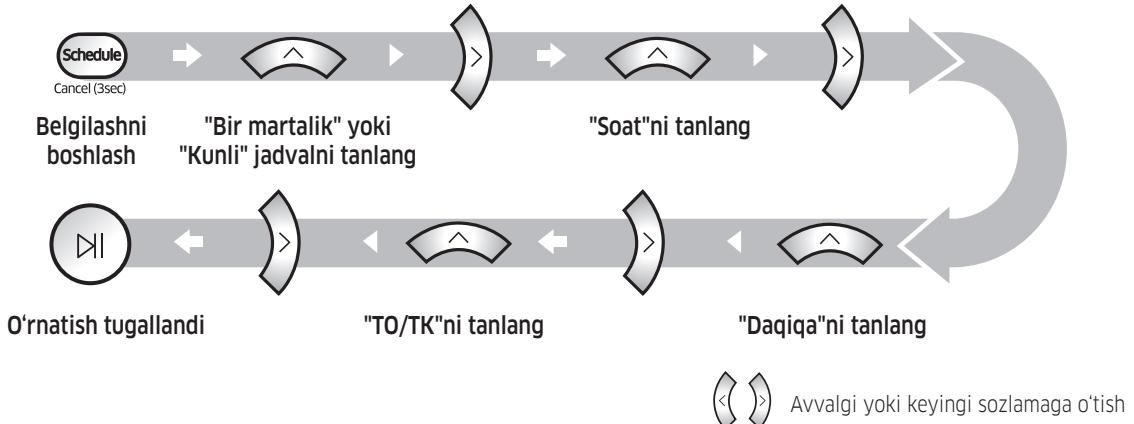


# 5-2

## Vaqt/jadvalni belgilash

Faqat Avtomatik tozalash rejimini jadvalni belgilash mumkin.

[C turi, D turi]

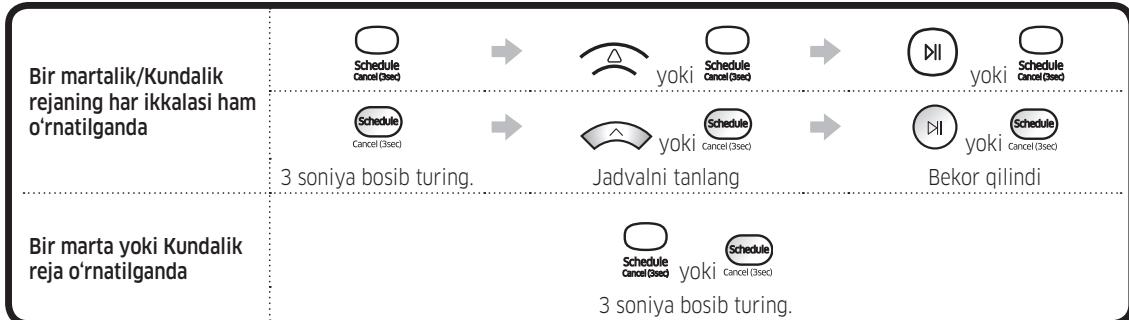


O'rnatish vaqtida bekor qilish



7 soniya davomida hech nima kiritilmasa, o'rnatish avtomatik ravishda bekor qilinadi

Bir martalik/Kundalik jadvalni bekor qilish



[SR10M701\*\*\* seriyasi]

Masofaviy pulti bo'limgan modellarda jadvalni quyidagicha belgilash mumkin.

Jadvalni belgilash/bekor qilishni faqat POWERbot taglikka o'rnatilgan holda bajarish mumkin.



3 soniya bosib turing.



Jadval LED chirog'i yonsa, Kundalik jadval belgilangan bo'ladi.

Kundalik jadvalni bekor qilish

Kundalik reja o'rnatilganda



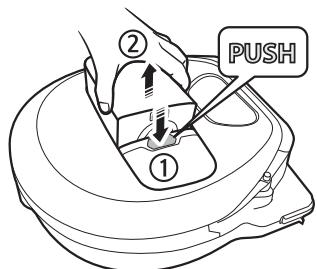
3 soniya bosib turing.

# 6-1

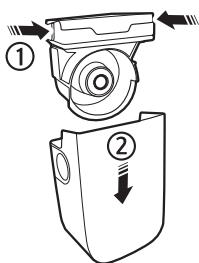
## Tozalash va texnik xizmat ko'rsatish

POWERbot'ni tozalashdan avval favqulodda yoqgichni o'chirishingiz kerak.

### Changquti



1 Tugmani bosib, chang qopchasini chiqaring



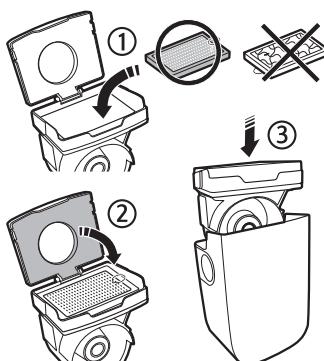
2 Chang qopchasi qopqog'ini oling



3 Chang qopchasi va siklon qurilmasidagi changni yo'qoting



4 Siklon qurilmasini chang qopchasiidan ajratib oling, keyin chang qopchasi va filtrni yuvинг



5 Chang qopchasini joyiga o'rnatning



6 Chang qopchasini shiq etib tushgunicha asosiy korpusga taping

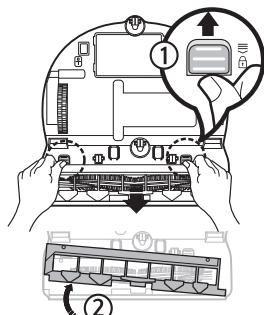
6-2

# Tozalash va texnik xizmat ko'rsatish

**POWERbot'ni tozalashdan avval favqulodda yoggichni o'chirishingiz kerak.**

## Cho'tka va avtomatik yopqich

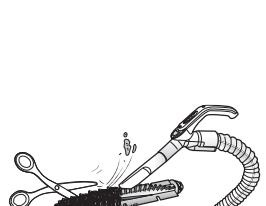
Modelga bog'liq ravishda cho'tka ko'rinishi farqlanishi mumkin. Cho'tkani suv bilan tozalamang.



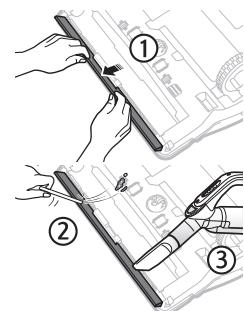
## 1 Cho'tka qopqog'ini olinq



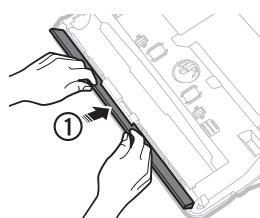
## 2 Cho'tkani chigaring



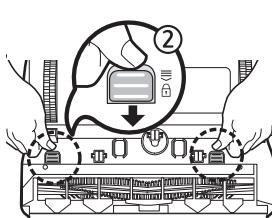
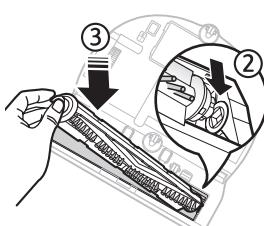
### 3 Cho'tkani tozalang



## 4 Avtomatik yopqichni tozalash



## 5 Cho'tkani joyiga qo'ying



## 6 Cho'tka qopqog'ini joyiga o'rnatning

- \* Profilaktik amallardan so'ng cho'tka yoki cho'tka qopqog'i joyiga to'g'ri o'rnatilmasa, polni qirishi mumkin yoki jihoz noto'g'ri ishlashi mumkin. Shu sababli, foydalanuvchi qo'llanmasining tozalash va profilaktika bo'limiga rioxaga qilgan holda to'g'ri o'rnatma.

## Axborot kodlari

[SR10M701\*\*\* serivasil]

⌘ Display panelidagi har bir axborot kodi sababli bajariladigan amallarni foydalanuvchi qo'llanmasidan ko'ring.

## Axborot kodlari animatsiyasi



[SR10M702\*\*\*, SR10M703\*\*\*, SR20M70\*\*\*\* seriyası]

\* Dispaly panelidagi ① belgiligi har bir axborot kodiga sababli bajariladigan amallarni foydalapan uchki qo'llanmasidan ko'ring.



# 7

## SmartThings ilovasi

SmartThings ilovasi faqat Wi-Fi funksiyali modellarda ishlaydi.

### SmartThings ilovasini yuklab olish

- ▶ SmartThings ilovasini do'konlardan yuklab olib, o'rnatning (Google Play Store, Apple App Store yoki Samsung Galaxy Apps). Ilovani topish uchun "SmartThings" so'zlarini ishlating.

#### QAYD

- ▶ SmartThings planshetlar va ayrim mobil qurilmalarda ishlaydi.
  - Android 6.0 yoki yangirog'i (kamida 2GB RAM) tavsija etiladi.
- ▶ iPad va ayrim mobil qurilmalarda ishlamasligi mumkin.
  - iOS 10.0 yoki yangirog'i / iPhone 6 yoki yangirog'ida ishlaydi.
- ▶ Mobil qurilmangiz SmartThings bilan muvofiqligini bilish uchun Play Store yoki App Store do'konlariga tashrif buyuring.
- ▶ Mavjud funksiyalar oldindan bildiruvsziz o'zgartirilishi mumkin.

### Samsung hisobini sozlash

- ▶ SmartThings ilovasini ishlatishdan oldin Samsung hisobiga kirishingiz kerak.
- ▶ Samsung hisobini sozlash uchun SmartThings ilovasida berilgan yo'l-yo'riqlarga amal qiling.
- ▶ Yoki Samsung smartfoniga ega bo'lsangiz, uning sozlamalarida Samsung hisobingizni qo'shishingiz mumkin. Keyin u avtomatik ravishda Samsung hisobingizga kiradi.

#### QAYD

- ▶ Mahsulotni registratsiya qila olmasangiz, quyidagi yo'l-yo'riqlarga amal qiling.
  - Qalqib chiquvchi xabarlarda ko'rsatilgan tarzda registratsiya jarayonidan qayta o'tishga urinib ko'ring.
  - Simsiz routerning UPnP funksiyasini faollashtiring, keyin yana registratsiyadan o'tib ko'ring.
  - Simsiz router simsiz rejimda ishlayotganini tekshirib ko'ring, keyin yana registratsiyadan o'ting.
  - Ikkita yoki undan ortiq POWERbot bor bo'lsa, boshqa POWERbotlarni o'chirib, keyin yana registratsiyadan o'tib ko'ring.
  - Simsiz routeringiz bilan bir xil SSID nomga ega boshqa simsiz router bor bo'lsa, registratsiya amalga oshmasligi mumkin.
- ▶ Masofaviy boshqaruv va Wi-Fi indikatori

	Yoniq	Masofaviy boshqaruv bloklangan. (Masofaviy pult ishlashi mumkin.)	
	O'chiq	Masofaviy boshqaruvga ruxsat berilgan.	
	Yoniq	POWERbot simsiz routerga ulangan.	
	O'chiq	POWERbot simsiz routerga ulanishga urinmoqda.	

Wi-Fi	Chastota diapazoni	2412 - 2472 MGs
	Tarqatgich quvvati (maks.)	20 dBm



**Eslatma**

SAMSUNG

**Ishlab chiqaruvchi:**

Samsung Electronics Co. Ltd. (Metan Dong) 129, Samsoung-ro, Engtong-gu, Suvon shahri,  
Kyongi-do, Koreya Respublikasi

**Fabrika manzili:**

MCHJ "Samsung Elektroniks Xoshimin CE"  
Lot I - 11, D2 ko'cha, Saigon Hi-Tech Park, Tang Nhon Phu B Ward, 9 tuman, Xoshimin, Vietnam

**Ishlab chiqish davlati:**

Vietnam



DJ68-00763M-11